

O'zbekiston adabiyoti va san'ati



ЎЗБЕКИСТОН АДАБИЁТИ ВА САЊАТИ Haftalik gazeta • 1956-yil 4-yanvardan chiqa boshlagan e-mail: uzas@b2c.uz 2011-yil 11-noyabr • №46 (4133)

ИЖОД ЭРКИНЛИГИ ХУҚУҚИ

Кимда бўлса донишу ақлу тамиз, Илм ила хилм ақлини туттил азиз.

Фаридиддин Аттор.

Маълумки, ҳар бир давлатнинг ижтимоий-сиёсий ҳаётида фан, адабиёт, санъат асарлари асарлар, замоналар оша инсон маънавияти онгу тафаккурининг таянч устунларидан бири бўлиб келган. Ўзбекистон Республикаси ўз мустақиллигини қўлга киритган, давлатимиз сиёсатида фуқаролик жамиятини барпо этиш зарурий шарт сифатида айнан шахснинг эзгу мақсадига йўналтирилган ижодий тафаккур, интеллектуал салоҳият масаласига алоҳида эътибор қаратилди.

"Бугун ҳеч кимга сир эмаски, биз яшаётган XXI аср — интеллектуал бойлик ҳукмронлик қиладиган аср, — деган эди Президентимиз И.Каримов. — Кимки бу ҳақиқатни ўз вақтида англаб олмаса, интеллектуал билим, интеллектуал бойликка интилиш ҳар қайси миллат ва давлат учун қўндалик ҳаёт мазмунига айланмаса — бундай давлат ҳақон тараққиёти йўлидан четда қолиб кетиши муқаррар". Дарҳақиқат, инсон меҳнатининг самаралари орасида ижодий бойлик яратиш, ҳар бир халқ, мамлакат тараққиёти учун ниҳоятда муҳимдир.

Бинобарин, қўнча юнон ва Рим халқларини буюклик даражасига кўтарган омил, улар босиб олган юртлар эмас, балки эришган юксак маданиятлари, минг йиллар оша яшаб келаётган ўлмас асарларидир. Қолаверса, қадимий Мовароуннаҳр ҳам сарҳадларининг кенглиги билан эмас, дунёни ҳайратта солган аждодларимиз заковати билан буюклик тожини кийгандирки, бундан ҳар қанча фахр этсак арзийди. Айнан қадимий цивилизациянинг ноёб меъморий ёдгорликлари ва тарихий обидалари, афсонавий Шарқ тимсоли бўлмиш Хива, Самарқанд, Бухоро, Қўқон, Шахрисабз каби шаҳарлар, ҳозирда ҳам ўз қадр-қимматини йўқотмайдиган меъморий бойликларимиз тўғрисида ҳам катта гуруҳ ва ифтихор билан шундай фикрларни айтиш мумкин.

Шу билан бирга ҳар қандай давлатнинг юзи, нуфузи, обрў-эътибори унинг Конституцияси ҳамдир. Зеро, унда халқ ҳуқуқи, иродаси, тафаккури, ижоди, руҳияти, ижтимоий онги ва маданияти тўла акс этади ва асосланади. Ўзбекистон Конституциясининг 42-моддасида "Ҳар кимга илмий ва техникавий ижод эркинлиги, маданият йўқотилган фойдаланиш ҳуқуқи қарантилланди. Давлат жамиятининг маданий, илмий ва техникавий ривожланишига гамирлик қиладиган" дейилади. Ушбу норма Инсон ҳуқуқлари умумжаҳон Декларациясининг 27-моддасига ҳамроҳдир.

Унга қўра ҳар бир инсон жамиятининг маданий ҳаётида эркин иштирок этиш, санъатдан баҳраманд бўлиш, илмий тараққиётда қатнашиш ҳуқуқига эгадир. Ҳуш, шу ўринда шахснинг ижод эркинлиги ўзи нима, унинг белги ва хусусиятлари нимадан иборат, деган саволга жавоб изласак. Маълумки, инсонга хос бўлган тафаккур қилиш ҳараёнида ижодий фаолият юзага келади. Шу жиҳатдан ижодий меҳнат самараси моддий эмас, балки маънавий объект ҳисобланади. Шу тариқа ижод асосан бадвий, илмий асар ва номоддий бойлик, ижодий маъсулот каби луғавий маъноларда тушунилади. Файласуфлар эса ижодни "объектив

оламнинг субъектив образи", деб таърифлашади.

Бизнингча, ижод ижодкорнинг нафақат ҳис-туйғу, фикр-мушоҳада ва тасавурлари маҳсули, балки ақл-идрок, комиллик, ҳаётий тажриба, атроф-муҳит, замон ва маконнинг бадий инъикосидир. Шу ўринда Абу Наср Фаробийнинг қуйидаги мулоҳазасига эътибор қаратсак: "...У шундай улғу фазилатки, инсон уни эгаллаши учун ҳамма фазилатларини ишга солиши керак". Ўз навбатида, ижодий тафаккур фалсафий-ижтимоий нуқтаи назардан инсон ақли идрок эта олмайдиган, фақат қалби ҳис этадиган олам-олам маънони жо этувчи сеҳр борлиги билан ҳам алоҳида қимматга эгадир.

Ижод ҳақида гап юритганда яна бир нарсага эътибор бериш лозим. Инсоннинг ижодий фаолият маҳсуллари асосан табиат ва жамият ҳодисалари тараққиётининг объектив ва субъектив жараёндан келиб чиқади. Дейлик, расом ранг бўёқлари воситасида яратган асариде образлар характерлари билан чекланмасдан, ўз қалби ва ички кечинмалари заминиде туғилган ижтимоий маънони ҳам ифодалайди.

Айни пайтда ижод жараёни ўз моҳияти билан эркинлик характерига эга бўлиб, ҳар бир ижодкор хоҳишига қараб субъектив тафаккур заруриятини амалга ошириш асосиде эркин ижод қилишга ҳақлидир.

Шу тариқа, Ўзбекистон Республикаси Фуқаролик кодекси мулк ҳуқуқига ижодкор шахснинг ўзига қарашли "мол-мулкка" ўз хоҳиши билан ва ўз манфаатларини қўзғаб эгаллик қилиш, ундан фойдаланиш, шунингдек, ўзининг мулк ҳуқуқини, ким томонидан бўлмасин, ҳар қандай тарзда бузилишига бар-тараф этишни талаб қилиш ҳуқуқидан иборат, деб таъриф беради.

Бироқ ижодкорнинг ўзига тегишли ижодий мулкка нисбатан эркин унинг барча хоҳишлари, яъни қўнгли нимани тусаса, нимани хоҳласа шунин қилиши мумкин дегани эмас. Бинобарин, қомусимизнинг 15-моддаси 2-бандида "Давлат, унинг органлари, мансабдор шахслар, жамоат бирлашмалари, фуқаролар Конституция ва қонунларга мувофиқ иш қўрадилар", деб қайд этилган.

Бундан кўринадики, қонун эркин ижодий фаолиятга кенг имкониятлар бера-да, ижодкорга маълум бир масъулият ҳам юклайди.

Демак, ижод дурдоналари ҳам бир миллатни жаҳонга машҳур этувчи ўзига хос ойнадир. Шу нуқтаи назардан "Авесто", "Алломини" сингари асарларимизнинг муқорак саналари халқро микёсда кенг нишонлангани беҳиз эмас. Ўз навбатида, халқ оғзаки ижоди бешикларидан бири Бойсун фольклори, мумтоз мусикамизнинг нодир хазинаси бўлмиш "Шашмақом" инсониятнинг оғзаки ва номоддий мероси дурдоналари деб, Фарғона водийси ақлининг "Катта ашула" га жо бўлган дилбар қўшиқлари, қадимий Наврўз байрамининг ЮНЕСКОнинг номоддий маданий меросга доир фахрий рўйхатидан жой олганидан бахтиёримиз. Халқимиз, миллатимизнинг бундай йўқлигига асосий қомусимиз — Конституциямиз гоъвий пойдевордир.

Нафиса АХМЕДОВА, Камолитдин Бехозд номидаги Миллий расомлик ва дизайн институти ўқитувчиси

ЁНИҚ СЎЗ ШУЪЛАСИ

Топиб айтилган ҳар бир сўз инсоннинг юрагига етиб боради ва уни ҳаяжонга солади, фикрлашга, мушоҳадага ундайди. Агар бундай сўзлар шерьга тизилган бўлса-чи? Унда бу маржонлар мусикадай ёқимли янграб, шу мусика тўқинлари сингари қалбингиз ҳам беҳиёр мавжланади. Танхили шоир Саъдулла Ҳакимнинг яқинда Гафур Гулом номидаги наشريятматбаа ижодий уйи томонидан нашр этилган "Қўнча нақл" китобида жой олган шерьларини мутолаа қилаётган, ана шундай туйғуларни ҳис этасиз.

Ўзбекистон Ёзувчилар уюшмасида мазкур китоб тақдимоти га бағишланган шоирнинг ижодий кечаси бўлиб ўтди. Кечада уюшма шерьяти кенгаши фаоллари, шоир ва адиблар, адабиётшунослар, талаба-ёшлар иштирок этиб, ушбу китобдаги шерьларнинг поэтик ранг-баранглиги, шунингдек, бугунги ўзбек шерьиятида рўй бераётган янгиликлар, адабий жараён ва ижодкор масъулияти ҳақида фикр-мулоҳазаларини ўртага ташладилар.

— Саъдулла Ҳаким дастлаб "Ҳамал тонглари" номли китоби билан адабиёт ихлосмандлари эътиборига тушган эди, — деди Ўзбекистон халқ шоири, уюшма шерьият кенгаши раиси Маҳмуд Тоир. — Шундан сўнг у "Сен кутган бахор", "Ёз оқшоми", "Она сўз", "Сайланма", "Кўнгул юзи" каби қатор шерьий тўпламларини китобхонлар эътиборига ҳавола этиб, ўз сўзига, ўз овозига эга шоир сифатида танилди. Бу китоблардан ўрин олган шерьлар мавзу ва мазмун жиҳатидан ранг-барангдир. Ватанга муҳаббат, ўзбекона қадрият-

дан сўнг у "Сен кутган бахор", "Ёз оқшоми", "Она сўз", "Сайланма", "Кўнгул юзи" каби қатор шерьий тўпламларини китобхонлар эътиборига ҳавола этиб, ўз сўзига, ўз овозига эга шоир сифатида танилди. Бу китоблардан ўрин олган шерьлар мавзу ва мазмун жиҳатидан ранг-барангдир. Ватанга муҳаббат, ўзбекона қадрият-

Ёзувчилар уюшмасида

ларга садоқат, шунингдек, табиат манзараларини ифода этиш орқали инсон руҳиятини тараннум этиш ушбу шерьларнинг асосий гоъсияни ташкил этади.

Шоирнинг барча китоблари шерьият ихлосмандлари томонидан илиқ кутиб олинган. Бинобарин, мазкур шерьларни ҳар китобхон гўё ўз қалбидан отилиб чиқаётган ихзордек қабул қиладиган.

Одам Атодан то бу кун Чоптириб умр чобуқин, Асраган эл миллат юқин, Отам, онам, ёрим, болам Сўйсам — наво, куйсам — полам, Жон Ватаним, Жон ва таним Ўзбекистон,

— дея шоир Ватанини чин юракдан ёниқ мадҳ этади. Бу сатрларни ўқувчи ўзгача ҳаяжон билан ўқиши шубҳасиз. Шоирнинг Гёте, Лермонтов, Есенин, Юнус Эмро ижодидан қилган таржималари ҳам "Қўнча нақл" китобидан жой олган. Ушбу шерьлар ўзига хос бадий маҳорат билан таржима қилинган бўлиб, китобхон тасавурини аянда бойлатади.

— Инсоннинг босиб ўтган умр йўли орзу ва ҳайрат, иждо ва ибрат мактабидир, — деди адабиётшунос олим, филология фанлари доктори Нажмиддин Комилов. — Саъдулла Ҳаким ўзи туғилиб ўсган Нурота тизма тоғлари, Форизи дара-дашлари фусунчи қорлигини, содда ва танти инсонлари, уларнинг ўтмиши ва бугунги орзу-умидларини ёрқин услуб билан жўшиб қўлайди. Ана шу жиҳатлари билан китобга кириштирилган "Оқсарой" манзумаси, "Бола Ботир", "Олис юлдуз" достонлари алоҳида эътиборга лойиқдир. Қўнча афсоналар ва тарихий воқеалар уйғунлашиб кетган бу асарларда муҳаббат ва садоқат, мардлик ва жасорат ҳамда халқимизнинг Ватан озодлиги йўлидаги фидойилиги улуғланади.

Албатта, адабиётнинг, шерьиятнинг ижодкор олдига қўйган талаби ҳам шу. Шоир аввало халқнинг ўй-кечинмаларини, орзу-истакларини, ўтмишини, Ватанини қанчалик севишини ҳис қила билиши керак. Президентимиз "Адабиётга эътибор — маънавиятга, келажакка эътибор" рисоласида: "Ёзувчи "Эй одамзод, кўзингни оч, сен нима учун яшясан, инсон деган юксак номга муносиб бўлиш учун нима қилаясан?" деган саволларни китобхон олдига, жамият олдига қатъий қилиб қўя олсагина, ўйлайманки, ўзининг инсоний ва ижодий бурчини бажарган бўлади", — дея таъкидлаган эди. Зўрма-зўраки қолиплардан, турли зўғумлардан холи бўлган бугунги ижодкорлар ана шу фикрларни доимо ёдда тутиши ва унга амал қилган ҳолда ижодга янгича масъулият билан ёндашиши зарур.

Ижодий кечада иштирок этган Ўзбекистон Қаҳрамонлари Эркин Воҳидов, Абдулла Орипов, Ўзбекистон халқ ёзувчиси Муҳаммад Али, Ўзбекистон халқ шоири Сирожиiddин Саййид, адабиётшунослар Қозоқбой Йўлдошев, Сувон Мели ва бошқалар "Қўнча нақл" китобининг ўзига хос жиҳатлари, шу билан бирга замонавий шерьиятимизда кўзга ташланаётган янгиликлар, ижод машаққати ва масъулияти, юртимизда адабиётга, ижод аҳлига берилаётган юксак эътибор, яратилаётган кенг имкониятлар ҳақида фикр билдирдилар.



Қашга тикдим инпақлари тиллодан... Фарҳод АБДУРАСУЛОВ (ЎЗА) олган сурат.

ЯНГИ АСАРЛАР

Ижтимоий-маънавий тафаккур ривожиде муҳим аҳамият касб этадиган янги асарлар билан кенг жамоатчиликни таништириб бориш, уларнинг тақдирлари ва давра суҳбатлари ўтказиш Плекханов номидаги Иқтисодий академияси Тошкент филиалида яъни аянага айланган.

Истиқлолимизнинг 20 йиллиги муносабати билан талабалар ва илмий-педагогик жамоатчилик вакиллари иштирокида бўлиб ўтган навбатдаги тақдимот маросими Президент Ислам Каримовнинг "Ўзбекистон истиқлолга эришиш оstonасида" китоби мутолаасига бағишланди. Академия филиали ректори Қаландар Абдурахмонов ва бошқа олимлар Президентимиз китобида собиқ шўролар ҳукмронлигининг сўнгги йилларидаги вазият, иқтисодий инқироз ва маънавий таназзул сабаблари, оғир вазиятдан чиқши ва мамлакат мустақиллигига эришиш йўлида амалга оширилган ишлар теран таҳлил этиб берилган ҳақида сўзладилар. Юртбошимизнинг мазкур китоби тарихнинг ана шу бурилиш палласида кечган жараёнларнинг ҳақиқий манзарасини тўлақонли тасаввур этиш учун муҳим манба эканлиги билан ҳам қимматлидир. Бугунги ёш авлод учун мустақиллигимиз моҳиятини англаш ва фидойий ватанпарвар бўлиб етишишда "Ўзбекистон истиқлолга эришиш оstonасида" китоби мутолааси алоҳида аҳамият касб этади.

Кўни кеча бўлган янги китоблар тақдироти ҳам мамлакатимиз озодлиги яратган маънавий неъматларни эъзозлаш руҳида ўтди. Ўзбекистон Қаҳрамони, Халқ шоири Абдулла Ориповнинг "Тафаккур" нашриёти чоп этган "Истиқлол манзаралари" китобида халқимизнинг хурриятга эришиш йўлида чеккан изтироблари ҳамда мустақилликнинг ўтган йилга муборак йўлида амалга оширилган улғувор ва залворли ишлар поэтик таҳлил этилса, юридик фанлари доктори, профессор Акмал Саидовнинг "Адолат" нашриёти чоп этган "Данте — юрист" китоби улғу италян шоири ва мутафаккири Данте Алигъерининг эркинлик, адолат ва қонун ҳақидаги, давлатнинг миллат биллиги таянчи сифатидаги қарашлари, ҳуқуқий ўйиниши даври бошланиши ва ўша пайтдаги ҳуқуқий дунёқараш хусусиятлари таҳлилга бағишланган. Китоб муаллифлари мазкур асарларнинг ёзилиш тарихи, истиқлолимиз босиб эришилган маънавий неъматларни қадрлаш ва уларни бойитиш имкониятлари ҳақида сўзладилар. Абдулла Орипов "Истиқлол манзаралари" туркумидан ақинда ёзган "Ўзбек иши" шерьини ўқиб берди. "Ўзбекистон адабиёти ва санъати" газетаси бош муҳаррири Саъдулла Ханом, адабиётшунос Бахтиёр Назаров ҳар икки китобнинг бадий фазилатлари ва теран илмий жиҳатлари ҳақида гапириб, муаллифларнинг ижодий йўқлирини самимий эътироф этдилар. Профессор Исо Ҳамидов "Данте — юрист" китобида Акмал Саидовнинг қўбсий ҳуқуқшуносликни кенг қўламда ўрганишга доир истаълоди яна бир бор намойиш бўлгани ва олимнинг бу борадаги изланишлари, ёзган дарслик китоблари МДХ ҳуқуқшунослари томонидан ҳам эътироф этилаётганини алоҳида таъкидлади.

Ориповнинг "Тафаккур" нашриёти чоп этган "Истиқлол манзаралари" китобида халқимизнинг хурриятга эришиш йўлида чеккан изтироблари ҳамда мустақилликнинг ўтган йилга муборак йўлида амалга оширилган улғувор ва залворли ишлар поэтик таҳлил этилса, юридик фанлари доктори, профессор Акмал Саидовнинг "Адолат" нашриёти чоп этган "Данте — юрист" китоби улғу италян шоири ва мутафаккири Данте Алигъерининг эркинлик, адолат ва қонун ҳақидаги, давлатнинг миллат биллиги таянчи сифатидаги қарашлари, ҳуқуқий ўйиниши даври бошланиши ва ўша пайтдаги ҳуқуқий дунёқараш хусусиятлари таҳлилга бағишланган. Китоб муаллифлари мазкур асарларнинг ёзилиш тарихи, истиқлолимиз босиб эришилган маънавий неъматларни қадрлаш ва уларни бойитиш имкониятлари ҳақида сўзладилар. Абдулла Орипов "Истиқлол манзаралари" туркумидан ақинда ёзган "Ўзбек иши" шерьини ўқиб берди. "Ўзбекистон адабиёти ва санъати" газетаси бош муҳаррири Саъдулла Ханом, адабиётшунос Бахтиёр Назаров ҳар икки китобнинг бадий фазилатлари ва теран илмий жиҳатлари ҳақида гапириб, муаллифларнинг ижодий йўқлирини самимий эътироф этдилар. Профессор Исо Ҳамидов "Данте — юрист" китобида Акмал Саидовнинг қўбсий ҳуқуқшуносликни кенг қўламда ўрганишга доир истаълоди яна бир бор намойиш бўлгани ва олимнинг бу борадаги изланишлари, ёзган дарслик китоблари МДХ ҳуқуқшунослари томонидан ҳам эътироф этилаётганини алоҳида таъкидлади.

Тақдирот

навий неъматларни қадрлаш ва уларни бойитиш имкониятлари ҳақида сўзладилар. Абдулла Орипов "Истиқлол манзаралари" туркумидан ақинда ёзган "Ўзбек иши" шерьини ўқиб берди. "Ўзбекистон адабиёти ва санъати" газетаси бош муҳаррири Саъдулла Ханом, адабиётшунос Бахтиёр Назаров ҳар икки китобнинг бадий фазилатлари ва теран илмий жиҳатлари ҳақида гапириб, муаллифларнинг ижодий йўқлирини самимий эътироф этдилар. Профессор Исо Ҳамидов "Данте — юрист" китобида Акмал Саидовнинг қўбсий ҳуқуқшуносликни кенг қўламда ўрганишга доир истаълоди яна бир бор намойиш бўлгани ва олимнинг бу борадаги изланишлари, ёзган дарслик китоблари МДХ ҳуқуқшунослари томонидан ҳам эътироф этилаётганини алоҳида таъкидлади.

Италиянинг Милан шаҳрида бўлиб ўтган "Кино ва телевидениеда спорт" мавзуга бағишланган халқро кинофестивалда АҚШ, Хитой, Жанубий Корея, Россия, Вьетнам ҳамда Европанинг бир қанча мамлакатлари студияларида ишланган спорт мавзусидаги ҳужжатли филмлар қатнашди. Улар қаторида "Ўзбекино" Миллий агентлиги Илмий-оммабоп ва ҳужжатли филмлар киностудиясида яратилган "Нафосат" (режиссёр Э.Мирзаев), "Касбилик чемпион

ҲУЖЖАТЛИ ФИЛМЛАРИМИЗ ЮТУҒИ

қиз" (режиссёр Э.Мамедов), "Юксак натижалар сари" ("Ўзбектелефилм"да Марҳамат Қурбонбоева ва Абдуҳаким Қориев ҳаммуаллифлигида суратга олинган) ҳамда Санъат институти магистри Дониёр Шокиров суратта олган ҳужжатли филмлар намойиш этилиб, махсус диплом билан тақдирланди.

— Ўзбек ҳужжатли филмлари ранглар ёрқинлиги, тажрибали ижодкорлар томонидан яратилгани ҳамда ўзига хослиги билан ажралиб туради, — дейди вьетнамлик киноижодкор Нгуен Хван Вин. — Мен Ўзбекистонда бўлганман. Аммо ўзбек киноижодкорлари томонидан яратилган филмларни томоша қилиб серкўёш замин нафасини туйгандек бўлдим.

Таъкидлаш жоизки, анжуман якунига кўра "Нафосат" ва "Касбилик чемпион қиз" филмлари 2012 йили Флоренцияда бўлиб ўтадиган кинофестивалда намойиш этишга тавсия қилинди.

Марҳамат ҚУРБОНБОЕВА

Кўнучак газетхонадан мактуб

ларни ҳам келтириб чиқараёпти. Фарингит, ринит, ангина, ларингит, цистит, зотилинжам шулар жумласидандир.

Бу — тангнинг бир тарафи. Иккинчи томонига назар солсак, техника имкониятларидан нотўғри фойдаланиш нафақат саломатликка путур етказаяпти, балки ёшларнинг билим савияси пасайишига

ҲАР ЯХШИНИНГ БИР ЁМОНИ...

ҳам олиб келаёттир. Олдинлари бир саволнинг жавобини билиш учун соатлаб китоб титқиланар, манбаларга мурожаат этилларди. Ҳозир интернет орқали беш дақиқада муаммони хал қилса бўлади. Лекин ҳеч ким бу жавоб тўғрими, текширилгани — қизиқиш ҳам ўтирмайди. Ўқувчи ва талабанинг рефератни осонгина интернетдан қўчириб тайёрлаши аслида плагиатлик-ку! Натихада кулгили ва, ҳатто, аянчли вазиятларга гувоҳ бўламиз. Масалан, мактаб ўқувчисидан машҳур асарнинг муаллифи ҳақида сўралса билмаслиги мумкин. Бироқ истаган кўнгулчор, танишув сайтларининг номлари, компютер ўйинларининг қоидаларини адашмай айтиб беради. Бу масалада баъзи ота-оналарнинг ҳам айби бор: фарзандлари эрта китоблар сотиб олса, "Нега бекорга пул сарфлай-

сан", деб уришишади, аммо вақтинчи компютер, телефон ўйнаб ўтказса индамаслиги мумкин. Муҳими, фарзанди ҳар хил саволлар бериб бошини қотирмаса бўлгани. Болақай ҳам бундан ўзига хулоса чиқариб, "тинчроқ" йўлни танлайди. Кейинчалик ота-оналар фарзанди ўқимаётгани, бекорчи ўйинларга берилиб кетаётганидан шикоят қиладиган. Аслида бунга ким айбдор?..

Атрофимизда дарсини тайёрлашга ёрдам сўраб келган фарзандига: "Ҳозир вақтим йўқ, бор ўзинг қил", деб жеркиб берадиган, бироқ телефонда соатлаб гаплашадиган оналар ҳам учрайди. Бир савол одамни ўйлантиради. Қулай техника воситалари аслида қимлар учун ва қай мақсадда яратилган? Ишбилармонлар, махсус ходимлар учун яратилган компютер ва қўл телефонлари энди болақайларнинг сеvimли ўйинчоғига айлиниб қолаётгани ташвишли ҳол. Сиртдан қараганда бу фожа эмасдай, замона зайландай бўлиб кўринади. Бироқ бугунги давр техника воситаларда фақат ўйин ўйнашни биладиган ёшларни эмас, ўз касбининг устаси бўлган қадрларни талаб қиладиган.

Сохйба МАМАДИЁРОВА, Жаҳон тиллари университети талабаси

Уйғун РЎЗИЕВ

Журналларни varaqlaganida

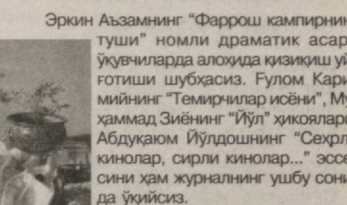
“ШАРҚ ЮЛДУЗИ” 2011 йил 5-сон

Журналнинг ilk sahilalaridagi Abdukhayor Ibrohimovning “Umrimiz boqiydir, boqiy!” sarlavhali publikistik maqolasida istiklol sharofiga bir tanlik xalkimiz tafakkuri tarzi-da buyi kullangan ushbu va inglilishlar haqida fikr yuritiladi. Sherryatga ajratilgan sahilalarda shoirlardan Maxmud Toir, Xalima Xudoyberdiyeva, Tursun Ali, Faxriyev, Ikrom Iskandar, Uktamov, Laylo Sharipova, Oidinisso, Yusuf Xudoykul va Boltaboy Bekmatovning yangi sheyri turkumlaridan bahramand bulasiz. Anvar Yunusxonning gazallari, esh va bosholovchi shoirlar ijodidan namunalalar ham sizni befarq qoldirmaydi. Abduktal Abdulloevning “Xazrati Attor” nomli mauryif, Fayzullo Kasalovning “Uzro” nomli fantastik kassalari, Abdunabi Xamroning hijosiy xamda Isaqjon Sulstonning “Ozod” romani davomi nasr ixlosmandlari ztyboriga takdim etilgan. Adabiy jarayonda iyotuklar, ayrim adabiy tur va janrlardagi ushbu-uzgarishlar, adabiytshunoslikning bugungi dolzarb muammlarini, eshlar sheyriyatidagi etakchi mavzu va ularning badiiy talqinlar, adabiy meros masalalarining tadqiqi va tahliili bilan Ibroxim Faqurov, Bahtiyev Nazarov, Nuyun Raqimjonov, Zokirjon Oripov, Toshmehur Turdiyev, Shaxobiddin Nuриддинov, Dilмурод Куронов, Ruxsora Tulobova maqolalari orkali tanihasiz. “Tulqaychi”da Tursunbibi Adabovning “Ajiy xangomalarini un ukuyisiz.



“ЕШЛИК” 2011 йил, 10-сон

Moxir tarximon Kodir Mir-muxamedov bilan suxbatda tarxima tarixi, mutarjim mahorati, mazkur sohadagi ushbu-uzgarishlar haqida fikr yuritiladi. Atoqli shoirimiz Abduktal Oripovning yangi turkumi, Jamol Kamolning “Adib xonadonida” ruknida “Adabiyet — nurli suz” sarlavhali maqolasi va bir turkum gazallari “Eshlik” muhtarlarini uchun uziga xos tuxfa bulgan. Sherryatimizning navkiron avlod vakillarini Sirojiddin Rauf, Nilufar Umarova sheyrlari, bosholovchi kalamaqshunlar sheyri mashklari ham jurnal mundarijasini boyitgan, rang-baranglik baghshlangan.



Erkin Azayning “Farrosh kampirning tuishi” nomli dramatik asari ukuychilarda alohida kuzikish uygotishi shubxasiz. Gulom Karimiyning “Temirchilar isbni”, Muxammad Ziyning “Iyul” hijoyalari, Abduktal Oripovning “Saxrli kinolar, sirli kinolar...” esse-sini ham jurnalning ushu sonida ukuyisiz. Muxammadjon Holbekovning “Zulmatdagi nur” maqolasida mashhur adib Franq Kafka haqida va ixodi haqida muho-kalasi va bir turkum gazallari “Eshlik” muhtarlarini uchun uziga xos tuxfa bulgan. Sherryatimizning navkiron avlod vakillarini Sirojiddin Rauf, Nilufar Umarova sheyrlari, bosholovchi kalamaqshunlar sheyri mashklari ham jurnal mundarijasini boyitgan, rang-baranglik baghshlangan.

“UZBEK TILI VA ADAQIYETI” 2011 йил, 3 — 4-sonlar

Shu kunlarda jurnalning bir iyula ikki soni bosmadan kichdi. Uzbeiston Respublikasi mustaqilligining 20 йiliga munosabati bilan N.Нурmonov, A.Madvaliyev va N.Maxamovning istiklol davrida uzbe tishunosligi taraqqiyoti, N.Karimovning uzbe adabiytshunosligining yangi bosqichi tadqiq etilgan maqolalarini jurnalning 3-sonida ukuyisiz. Olimlar N.Maxmudov, M.Mirtoqchiev va D.Xudoyberganovning ilmiy tadqiqotlari tishunoslikning dolzarb mavzulariga baghshlangan. Adabiytshunoslardan U.Xamlatovning “Lirik subyekti zamirshillari”, P.Sharipovning “Jadid adabiyetida islohot goylari”, R.Mullaqulayevning “XX asr uzbe sheyriyatida Vatani timsoli” va M.Juraevning “Tabu va topishmoq” maqolalari ham jurnalning ushu sonida bosilgan. Esh tadqiqotlarining ilmiy axborot va tadqiqotlarida adabiy meros, zamonalav uzbe sheyriyat va nasri, tarxima tarixi, istiklol davri bolalar adabiyti, tishunoslikning muxim masalalari eritilgan. P.Rajabovning “Nasoiy ul-mujohib”da Amir Turon sийmosi”, P.Tokhobovning “Uch Harobati” kimgar edi?”, B.Holbekovning “Inglizchadan uzbechaga tarxima tarixiga fikr namti bor. “Munozot” xissasini ukunimda Faribdagi kuzatuvchilik, boshaqlar haqida kelgan xatlaraga ztybor berilganligini sezganam. “Kunlarining birida bolalav yiluzlar orasida, ariqcha buyida xalq surib etib, noxos podan urmalab boravtan ulkan boshaqlar kuzatuvchilik kuzib qoldi. Chumoli kari edi, tavlasining kattaligi, raningning tukshib, aynitpanligini va qoramtir ketidagi kulan kun ajinimimon xalqlar shundan dalolat berib turardi. U bolaning unilokkuna kuzi ruburubidan uyib borar, salom-alik uyining uzunchok urugini kuyinala-kuyinala suravtan edi. Enyli urug pustlovning ukunir uchi yiluz poyaning gudirini joyiga tirilib kulan, uni sudrasha uchun, avvalo, orqaga xil itarmok lozim edi, chumoli esa zoni boricha kuchan kuyin torpishda davom etardi... Chumoli tinmay chirnavardi va, pirovardiga, tuykusan sil-siliklik orqasi erildi, eriklaridan okun-sharish suyoqlik optilib chiq bovladi, xavoni chumoli zahrinning ukunir isitub ketdi”.

zar”, M.Sharipovning “Navoiy gazallari-dagi xarfiy tamisillar haqida”, E.Odilovning “Suzning karama-karshi manolari” singari ilmiy maqolalari shunday izlanishlar sirasidandir. Jurnalning 4-sonida Alisher Navoiy tavalludining 570 йiliga munosabati bilan navoiyshunos olimlar va tadqiqotchilardan I.Xakulovning uluz shoir sheyriyatida suz va ma'yo, N.Bekovanning “Devoni Qosbi”ning ukunimda D.Salohiyning Jamoiy va Navoiy ikodiy mahkorligi, S.Olim xamda P.Jumavning “Mantiq ut-tayr” va “Lison ut-tayr” kuyisi, “Lison ut-tayr”dagi bir majozli obraz mavzularidagi tahliili maqolalari berilgan. “Adabiytshunoslik” ruknida B.Nazarovning “Ezuvichning mavzaviy jasoratini”, A.Rasulov va U.Rasulov va-ning “Badiiy-biografik asarlarining uziga xos xususiyatlari”, A.Muxammadjonovning “Buri kulchining izdillari va talqinlariga doir” tadqiqotlari bilan tanihasiz. E.Begmatov va D.Xudoyberganovning ilmiy maqolalari tishunoslik masalalariga baghshlangan. Shuningdek, jurnalning ushu sonida “Ilmiy axborot” ruknida esh tadqiqotchilarning adabiytshunoslik va tishunoslikning ayrim mavzulari eritilgan ilmiy izlanishlardan xabarlov bulasiz. “Meror” ruknida “Fusuili arba” (Turt fasl) asari matni, shuningdek, yangi nashrlar haqida taxiriz va bibliografik mavlumotlar, zahmatkash olimlarimiz haqida dil suzlarini ukuyisiz.

Uzbek olimi ilmi, istagi, intilishidan yaratilgan suniy odam 7 banddan iborat uz dastur — maqadlini ifodalaydi. Har bir band insonni ukulab ish qilishga, tabiat muvozanatini buzib ijoboraslikka ukuladi. Suniy odam muroajat — dastur-maqadlini duny etakchilarini sergak torttiradi. Uni izlaydilar, taqyib etadilar. Bitta suniy odami iyuk qilish uchun osmonga turli rusemdagi ukochlar chiqariladi. Osmon ota-tasir bulib ketadi. Lekin past ukaytan ukochlar ham tuisini zunda uzgartira oladigan suniy odami iyuk kila olmaydi. Suniy odam faolligini boshlansa, globalshuv jarayonining inson tasavvur etishi mushkul bulgan boshaqur iyusni-ussulnari amalga oshmay koldi. Xozir odamning balavlat odamlari, iyirik-iyirik iktisodiy-moliyaviy kompaniyalari etakchilari duny yangi tartibda taqsimlab olish rejalarini pishitmoqdalor. “... Yna bir qancha vaqt uttacha, dunyda na vatan, na millat va na til tutunuchasi koldi, degan bashoratlar nahotki haq bulsa? — deb ukuladi Professor. — Bu jarayon balki allahqachon boshlaniy ulgurandir...”.

Ziyning ukunimda kashfiyoti — Suniy odam yaratilishi, odamni kezib ioribdi. Tabiiyki, suniy odamning Yratantga tula-tukisi insonni badiiy tukima, ezuvchi ideallidir. Ziyning ukunimda — Avlod mavnaviy muammolar, ulmas kadriyatlar olidagiy burch haqida gapiradi. Afesuksi, ukunimning kimmatali fikrlari zungina, saeigina ifodalangan. Inglashimcha, ukunimning muhozzalari vatandavrlarlik, axshodlar ruhi olidagiy burch masalalariga nigilistik munosabatda bulganlar qarashlarini uzgartirib iobursh dара-jalagiy taqyir kuyicha zga bulmozi lozim. Butun boshaqlar romanida jonlorok, badiiy-estetik ok — vazifa kuyatilgan adib obrazining iyukdigi galati tuyo-lar xan. Ukunim tukshan, unta mexr bergan edi — Ziyning hotini timsolini yaratish mumkin zdi-ku? Professor Ziyning salohiyati, uzukuniz izlanishlari samarasiz ularok, yna bir darbadar Suniy odam yaratilishi. “Baland buyli, uzun sochlari elkasi tuisan, ylangoek bir odam” — yangi darbadar avvaltishtan uluz maqsadi, Yratantning mavjudligiga shubha kuyiladigan badiiy muhajizaligi bilan dikqatga sazovoridir.

“Boqiy darbadar” tafakkur ioritishga, borlikning manzu konuntyarlarini anglab etishga uklovchi falsafiy-ramziy romanidir. U badiiy jihatdan xalq mukammal emas — etishmuvchilari ham bor. Isaqjon Sulston ushu asarida uz uslubini, badiiy avji darajasini namoib zta oltan.

Abduqafur RASULOV, professor

Mumtoz adabiyat nashrlarida suzini bir xil ezishi xamisha muammo bulib kelgan. Sababi amaliyet, yani mumtoz adabiyet nashrlarida bir suz ikki xilidan tukuz xilga turli shakllarda ezilgan. Eng ishonchli lugatimiz — Porso Sham-siev va Sobirjon Ibrohimovning “Navoiy asarlarini lugati” (1972) xam bir suzini ikki, uch, turt xil shaklda ezishga ruxsat beradi. Chonochi, lugatning 392—393-sahifalarida mийод, mийод, mийод va mийод suzlarini bir xil xukukda qabul kilingan. Demak, matni mana shu turt eki besh shakldan birini tanlash xukukiga zga va uni agar turt eki besh shaklda ezsa xam xech kim tayirolovchini ayblashga haqli emas. Neqaki lugatlar adabiy matnlar nashrida imlo lugati vazifasini ukutadi.

Birok nashr amaliyetidagi ana shunday xolatni matnshunoslarimizning kunchiligi biladi, deya olmaymiz. Chonochi, uz tabiribamdan kelib chikmas: men Komiljon Isroilov bilan Mashrab “Devon”ini nashr etganimda, kaminani nashrda un besh suzini buzib ukunimda ayblashdi. Men javobimda “xal-voit tar” suzini “xolvaitar” tarzida buzib ishlatganimni tan oldim va kolan un turtta suzining lugatda ikki xilini qaydi etishi bilan cheklandim. Agar lugatda suzining (asru eki usru) bir shakliga qabul kilinganda zdi, men xatmogir iktor bulardim.

Mumtoz adabiyetda eng faol kullangan-ladigan iuz eki badandagi terini ifodalaydigan “xay”, degan suz bor. Men bu suzini Porso Sham-siev va Sobirjon Ibrohimovning lugatidan aliybob tartibida karaib, uz urnida topa olmadim. Nahotki Porso Sham-siev bu suzini lugatga jabib etmagan bulsa, degan andishada “x” xarfidagi suzlarini izlay bolashdim. 646-betda turishi kerak bulgan bu suzini 671-betda “xuy” bilan yima-en xolatda topdim. Davomidan “xuyfishon” — terlagan, ter tukuvchi” suzini ham ukudim. Bu talqin ham duvust emas.

Xuddi usha — lugat chikkan iyili bu suz haqida qayd etilgan ilmiy haqiqatni bilish uchun Beruniy nomidagi Sharqshunoslik institutining ilmiy xodimi arabshunos olimi Ismatulloh Abdulloev xuzuriga borib, arzimni aytdim: — Ustoz, uzbe adabiyoti namunalari-da iuzdagi terini bildiruvchi “xuy, xuy, hay” tarzlari-da ukunimda suz bor. Shu suz shakllaridan qay biri turgi? — Vohidxon, bu suz arabchisiga qanday eziladi? — deb suradi ustoz. — He, vo, e — uchta xarfidan iborat, — dedim.

— Arab tili koildalariga kura, suz qanday ezilsa, shunday ukuladi: uni “xuy” tarzida ukusa turgi buladi. — Kechirasiz, men negadir bu suzini “xay” xolida kuyroq ukutattim... — Shoshmang-chi, ukunim. Baburja gap-lashaylik, — deya Ismatulloh Abdulloev stolining orttasidan bir necha kalini kitobni olib varaqladi va biridan iuzi erishib: — Ie, ie! Bu ni karang, xuddi mana shu suzga arab tilida maxsus ezilmas bor xan: “xe” va “e” urtasida “vo” xarfi kelso ukulmas xan. Bu suzning fakat va fakat “xay” tarzi sahiq xan! — dedi. Men ustozga tashakkur izxor kildim va shunday kilib “xay” suzini haqida qayd etdim.

haqiqatni bilib oldim. 1993 йil arab-shunos B.Xasanov “Navoiy asarlarini uchun kisqacha lugat”da “xay—ter” (299-bet), deb aniq kursatgan. Endi vadamning ustidan chikmas buladi. Mumtoz adabiyotimiz namunalari nashrga tayirolovchi olim-larimiz usha ter tomchisi ma'nosida-da “xay” suzini kuyidagi shakl-larda kuyirganlar: Turgisi — hay:

Xayning qatras tomqonda bir-bir, Sochib anjum knbi olamga tatsir.

(“Farhod va Shirin”)

Xato variantlar: Xay jabxang alarga moim manin, Tori zulfing alarga xabli matni.

(Alisher Navoiy, “Mukammal asarlar tuplami”, 10-tom. “Sab'ayi sayb”, Toshkent, 1992, 20-bet.)

“LUGAT TOZALASH” VAQTI KELMADIMI?

Xuy: Qatrga xuyluk orazing vasfin Navoiy kulanin, Lutfi taby nazim durri maqunin kladilo.

(Alisher Navoiy, “Mukammal asarlar tuplami” 6-tom. 1990, 27-bet.)

Xuy: Xuy qatrasida garq zruv xolinin savodi, vah, netay, Bir tnyira kaxkab fitnasin iuz axtiri masxud aro.

(Alisher Navoiy, “Mukammal asarlar tuplami”, 2-tom. 1987, 25-bet.)

Kurimadiki, Navoiy iyigirma jildli-gida xam navoiyshunoslar “xay” suzini turt shaklda ezmoqdalar. Uzbeistonida matnshunoslik taraqqiy etgan va etmoqda, deb uzlarini ovuntiraytgan olimlar amaliyetidagi bu man-zaradan xabarlov bulmasalar kerak, deb ukulaymiz. Shubxasiz, suzning har qanday ikkinchi shakli kitobxon ikodixida uning bosha ma'nodagi talqiniga olib keladi.

Lugat tuishi tabiribamizda lugatlar-ni boyitish sezilarlik darajada va juda yaxshi. Birok, bizningcha, “lugat to-zalash”ning ham vaqti keladi. Bu jihat-dan bir necha suz kismati bilan kuzi-kizilaylik. Jumladan, “sel”mi, “sayl”mi? “Temur”mi, “Taymur”mi? “Navoiy asarlarini lugati”da “sayl-1. Sel, kattik ekkan emgir; 2. kuchi olim, ofat; sayl xiron — tez iorar, chopkir; sayl rezii —1) Sel okuzim. 2) mak. kup iyilgash” (541-bet). degan mavlumotlar berilgan.

Ma'lumki, “lugatchilari” — lugat suzligini tuizishda forsiy lugatlardan xam foydalanadilar. Biz bunday suzlar-ni olganimizda “Uzbe kitobxonni “sayl” suzini “sel” deb tushunadim?”, deya ukulay ukunimda. Bu yaxshi emas. Chun-ki “Navoiy asarlarini lugati” “selob—sel, sel suvi, toshkin” (556-bet) va “se-

landuz — selga ayilavuch” (555-bet) de-gan mavlumotlari bilan uzni taklif-kilgan “sayl”ning notugirilligini isbot-lagan.

Uzbe “sayl” deganda omnaviy xursandchilik iyigilari — sayllarini

Matnshunoslik muammlarini

tushnadi, xolos. Balki fors “sayl”, deb aytar, arab aytar. Aytaverdin. Ammo “sel” ma'nosida biz lugatimiz va nashrlarimizda xam “sel” suziningna ol-mogimiz lozim. Arab “Temur”ni “Tay-mur” deydi. Mayli, desin. Ammo uzbe-k bu suzini “Temur” deb ezadi va shunday ukudim.

Taqyidlash joziki, unifikatsiya — suzning qatyi bir xilligi fakat tu-ziladigan lugatga boglik. Masalan, “Mийод, mийод, mийод, mийод” shakl-la-ridan birini tanlash kerak bulsa, men

suvingisini tanlardim. Chunki tilimiz taraqqiyatida suzning asl eki aniq ifo-dasidan kura, nutqimizga uni moslashtirish tamoyili kuyroq. Bu suz mum-toz adabiyet nashrlarida xam shu shakl-da kuyroq ukudim.

Ayrim suzlar kismatida lugatlar ke-lishuvi, ayrimlarida farqlash tenden-ciyalari seziladi. Masalan, Porso Sham-siev va Sobirjon Ibrohimov tu-zgan “Navoiy asarlarini lugati” “buyil”,-gagina ruxsat bersa, Botirbek Xasanov tu-zgan “Navoiy asarlarini uchun kisqacha-lugat” turgisi: buyla (bila) buladi (53—56-bet), deb talab kildim. Aslida esa buyla, uyila, ayila, ilya, ilya, bila shakllarida ezilaytgan suzlar u eki bu manolarda kelganida buyla, uyila tarzidagina ezilgan mazyul kurinadi.

Kirasiz emas, kiroyriy emas ma'no-la-ridagi suzini “Navoiy asarlarini lu-gati” uch shaklda tavsiya etadi: gari, kari, kiri (305-, 311-betlar). Bizningcha, bu-larining ham biriniga olib, ikkisidan voz kechmok kerak.

Birok qanday kilib? Chunki kitob-xon turli iyillaridagi kitoblarini ukunimda lugatga muroajat etadi-ku? Kolan, kuy kilinganlar shakllardan biriga dab kelmaso, uni lugatdan topol-masa nima buladi? Bu muammoni qan-day hal kilmok kerak?

Aftundan suzlarining xam shaklini olib, izox oladigan eki oxiridan suzning shu shakli xatologini qayd etish usuli-ni kullash kerak. Shuning aksicha, suzning turgi varianti qatorida xalo shakllari kuyd etilmas-chi? Bu masalani xal kuyil-maydi. Chunki kitobxon suzini aliybob tar-tibidagi urindan izlaydi (“xay” ma'no-sidagi “xuy”ni “x”dan kuyilmaydi).

Uchinchi bir eчим: suzning xato shaklini ezib, izoxlamay turgi shakli...ga karang” desak-chi? Bu ham turgi emas. Chunki usha xato shakl — bosha ma'no-da-gi suzning turgi shakli bulib chikadi: xuy, xuy, xuy, xuy suzlarimiz bor-ku, axir. Turgi ayrim suzlarining bir shaklini-

gina talab qilish matn nashri amaliyet-i-ga ba'zan muvofiq kelmaydi: vazn tak-ro-zosicha Iskandar—Sikandar, qora—qaro, iki—ikki; kofiya talabiga kura esa qora—qaro, tafavut—tafavut, borqoq—borqax, sa-xarqoq—saxarqax. Yna bir muammo suzga ortiqcha “iy” orttirishidir: kiyina-kash—kinkash; kiyinaqoq—kinkaqoq sin-garilarini “iy”siz ezish maqsadga mu-vofiqdir.

Lugatda buzilgan suzlarini amal-da-gi turgi xolatiga qaytarish zarur: “Navoiy asarlarini lugati”dagi iydom, ixob, ixdos, ixzor, ixmol, ixson, ixsos, ixthido, ixthizoz, iythidol, ixthimol, iythimod, ixthiroz, ixthiron, ixthosob, ixthimol, iythoz suzlarini amaldagi va turgi xolatlarida kuyidagicha lugat tarzini tiklamok joiz: eydom, exob, exdos, exzor, exmol, exson, exsos, exthido, exthizoz, exythidol, exythimol, exythimod, exthiroz, exthiron, exthosob, exthimod, exthoz. Chunki nashr amaliye-tida kuyincha taklif kilyinaytgan turgi shakllarda kuyidagicha suzlar-da dug kelmoqdamiz.

Assos iki suz — “xunigar” va “xunigar” bir suz xoliga keltirili-shi va birinchi shakli qabul kilingimo-gi joizdir.

Mumtoz adabiyotimizda billur, billurin, billurly suzlarini bulmagan. Bu suz turgi shaklining

uzagi bulur bulgandir. Ana shu uzak va unga moslashtirilgan bulurini, bulurly suzlarini lugatda aks etmoqi zarur. Navoiy billur suzini eshitmagan va ezma-gan.

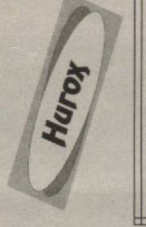
Lugatchilikdagi yana bir masala kuyima suzlar muammosidir. Dil oso, qatra oso, ravon oso, amorat maob, gul ogin, odil nichol, Bahman najod, zarrin kamar, zolim sirosh, zirex yuii, rishi-ta toib, ruy andud singari kuyima suzlar-ni diloso qatraoso, ravonoso, amorat-maob, gulogin, odilnichol, Bahmannajod, zarrinamar, zolimsirosh, zirexuyi, sabzuyi, rishatotoib, ruyandud tarzida kuyib ezilasa turgi bulardi. Shuning-dek, —omiz, —oviz kuyimchalari amali-eytda turgi kulanib kelyinaytgan —omez, —ovez xolida kullanihsiz mazyul kurinadi; davtovez, oveza singari.

Lugatda suz kullash masalasidagi chigal muammolardan biri bulib-bilmay suzga “iy” xarfini orttirish xolatlaridir: jaxonbiiy, istiyylo, istiyyfo singari suzlarini jaxonbiiy, istiyylo, isti-yfo shakllariga keltirmok darqordir.

Okurida tuzilajak Navoiy asarlarini tili lugatining inobatga olinishi lo-zim bulgan muammolardan bir kismi-nigina urtaga tashladik, xolos. Uyilay-mizki, bu soxa mutaxassislari bular-dan xam muxim va dolzarb masalalarini kutarib, daxo shoirimiz asarlarini lu-gati saviasini iuxsalptirish uchun jon kuy-diradilar.

Yna bir masala. Alisher Navoiy “Tura asarlar tuplami”ga ilova tarzida Porso Sham-siev va Sobirjon Ibrohimov tu-zgan “Navoiy asarlarini uchun lugat” kit-obini taxir etib, ilova kilyinisa, un besh jildli “Asarlar” ilovasi bulgan bu lu-gat ushu yangi tula nashrga tor libos bulib kelmaksimok? Nazarimizda, “Ali-sher Navoiy asarlarini uchun lugat” (4 jild-li) kitoblaridan kuyin suzlar tanlanib, yangi mukammal lugat tuzish lozim.

Vaxob RAHMONOV



Isaqjon Sulstonning “Boqiy darbadar” romani biz otalangan, miyliy nasrimiz iyusinda yaratilganlek tuloadi. Aslida u uziga xos postmodernistik asar. Romandagi etakchi xususyat keksin burilishi, uzaruvchanlik. Asar xajman mujzas, mazmunan teran, keng kuyil-mali. “Boqiy darbadar” romanida ummonlar, Afrika, Osiy saxrolari, qanchadan-qancha iorlar Nux tufonidan koloniyalangan, ming-minglab odamlar xarigta xomin bulgan dahshatli buron vatosisida kuravatib berilgan. Buron, teran muhozza ioritilasa, tabiat xolis-sasigina emas, noxshur, xom sut emgan bandalarining gnuochi azimlari ezavtigi ioburilgan iloxiy yazib kurin-ishi.

Mutlak xaqamning xukmi duoning ijobati, qar-ginining azob-ukubati sifatida namoib buladi. Muborak zotning duoyibadi, Xudolan suragan jazo-sinining amalga oshishi bahonasida Isaqjon Sul-ton utgan vaqt katlamlariga chukur kirib boradi. “Bo-qiy darbadar”da ezilishicha, 2045 йil mukaddam mashzum bir voqea ruy bergan. Kul-oeyiga kiypan uyirilgan Muborak zotni qatib kilyisha olib boraydilar. Juma kuni. Olomon tuiyda xam, motamada xam xoziru nozir. Nima bulduyo Muborak zot kalbik ketdi, bir uyining levoriga suyandi. Shu payt 43 ishli Etikluz olomon orasidan ajraladi-la, “shiddat bilan olga intilib, uni ikki kullab itarib iorubdi”. “Shunda Muborak Kiyni kuyin zigitlan boshini kutardi, uning tinish va nurafshon nigochi bilan Etikluzning olazarak kuzlari tuknashdi.

Va u Etikluzga qarab shunday dedi: “Turgin va balar ketting!”. Muborak zot Etikluzni mashxar kunigacha ulma-gin, umring darbadarlikda utsin, xamma ishning besamar ketegin, deya duoyibad kilyan zdi.

Boqiy darbadar ikki ming iyildan kuyroq vaqt davomida ioraverdi, ularni intixiklik bilan kut-di, dahshatlasiz, uzok umridan nom-nishon koldim. Uning laidishlarini, ma'nosiz umrini kuzatib, kitobxon vaqtda ulini, yani turoq bagriga kirib ketib, uzidan iz koldirish iokak baxt xaklanigini didlan xos kildim. Xullas, “Boqiy darbadar”da makon, zamon murakkabliklari, azob-ukubatlarini bilan tasvirlangan. Ibtido inqizochi, xat et ulim, vaqt mazmuni yakuni bilan guzaldir.

“Boqiy darbadar”da ishirokchi qaxramonlar kam: Etikluz, Muborak zot, Xazrat Xizr, Avliye, darbadar tula Karvonbochi, Avlod (xech birinching ismi aytilmagan), raqamlangan suniy odamlar, baxiyabat toshbaqa, tusanlavuchi kaltakxasak; da-xo Gregor Mencler, uzbe professori Zie, astrolog-dramaturg Gvido Bonatti, Xaybar shaxri... Kuzik, Etikluz, Muborak zot, Avliye, Gregor Mencler de-yari gapiraymaydi. Xizr, Zie “churk” etib ogizini ochmaydi. Xaybar tarixi muxbarmok, Gvido Bonati-ti moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga oshiruvchi bashoratchi, karomat kuravatuvchilar. Avliye uyub birin Yaratgan iyl-iyur-ni moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga oshiruvchi bashoratchi, karomat kuravatuvchilar. Avliye uyub birin Yaratgan iyl-iyur-ni moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga oshiruvchi bashoratchi, karomat kuravatuvchilar. Avliye uyub birin Yaratgan iyl-iyur-ni moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga oshiruvchi bashoratchi, karomat kuravatuvchilar. Avliye uyub birin Yaratgan iyl-iyur-ni moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga oshiruvchi bashoratchi, karomat kuravatuvchilar. Avliye uyub birin Yaratgan iyl-iyur-ni moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga oshiruvchi bashoratchi, karomat kuravatuvchilar. Avliye uyub birin Yaratgan iyl-iyur-ni moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga oshiruvchi bashoratchi, karomat kuravatuvchilar. Avliye uyub birin Yaratgan iyl-iyur-ni moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga oshiruvchi bashoratchi, karomat kuravatuvchilar. Avliye uyub birin Yaratgan iyl-iyur-ni moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga oshiruvchi bashoratchi, karomat kuravatuvchilar. Avliye uyub birin Yaratgan iyl-iyur-ni moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga oshiruvchi bashoratchi, karomat kuravatuvchilar. Avliye uyub birin Yaratgan iyl-iyur-ni moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga oshiruvchi bashoratchi, karomat kuravatuvchilar. Avliye uyub birin Yaratgan iyl-iyur-ni moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga oshiruvchi bashoratchi, karomat kuravatuvchilar. Avliye uyub birin Yaratgan iyl-iyur-ni moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga oshiruvchi bashoratchi, karomat kuravatuvchilar. Avliye uyub birin Yaratgan iyl-iyur-ni moxiatini anglab etmadim, shekilmi. Muborak zot, Avliye, Karvonbochi qariva kalit suz, gaplar-ni aytdalardi, xolos. Ziyrak kitobxon kalitini kulfta solishi, ma'noalar xazinasi-ga kirishni ke-rak. Muborak zot, Xazrat, Xizr — Olloxo inson-ix-tiyerini amalga

Усмон НОСИР

ЯНА ШЕЪРИМГА

Шеърим! Яна ўзинг яхшисан, Боққа кирсанг гуллар шарманда...

Юрагимнинг дарди — нақҳисан, Қилолмайман сени ҳеч қанда!

Сен орада кўприк бўлдинг-да, Гейне билан ўртоқ тутиндим.

Бутун умрим сенинг бўйинида, Сахарда қон туурсам, майди.



1935 йил.

МОНОЛОГ

Севги! Сенинг ширин тилинган Ким ўнмаган, ким тишламаган?

Сени яхши биламан, гўзал, Петгаркан ўқинган бор.

Биламанки, Тассо бечора Рохат кўрмай ўтган бир умр.

Балки, гулдан яралган пари Тош кўнгли Биатриче

ШЕЪРИМ! ЯНА ЎЗИНГ ЯХШИСАН

Қандай кўрқинч! Қандай қабоҳат! Мумкин эмас ҳеч қийналмасдан!

Мумкин эмас, эй олий жаноб, Неча юракни айлаб хароб

Ки одамнинг ўзинигинамас, Ҳиссини ҳам хароб қилса давр!

Парвонадек қаноти куйган, Бу — қаршилик! Кўринг тарихин.

Ўз зиммамга катта иш олдим: Эҳтимолки, тамом қилмасдан —

БОЛАДИГИМГА
Қапалакнинг гул эмганин кўрдим, Эслаб кетдим сени, малагим...

ЙЎЛЧИ

Йўлчман, манзилим денгиздан нари, Лоқувард уфқнинг тубига яқин.

Чу, қора тойчоғим! Чу, қора йўғам! Муродга қасд қилиб юрган етур.

БОҒИМ

О, у қандай фусункор! Нур билан тўлган бутун Гуллари чаман-чаман

Баргдек узлиб кетсам, Унутмас мени боғим. Ишмини ҳурмат қилур,

Шеърларим янграб қолур... Бир умрга ўлмайман!

Яшаётган сатрлар

Келажигимга ҳомий, Уримга боғбон бўлур: Бир умрга ўлмайман!

О, у қандай давомдор! Нур билан тўлган бутун. Гуллари чаман-чаман,

НАХШОН

Боғларга намозгар Салқини тушди. Гуллар нам баргини Қайирди аста.

Кўз тутдим, Кўзларим нигорон бўлди, О, Дилбар, Симбарим, юзлари қирмиз,

Шаббода болалардай Гулзор узра шўх, Ой фонарини Ёқди — қиз оқшом,

Сен келдинг Севғилим, Нахшон, Сув қизи — сувсарим, Киприкларни ўқ,

Сен келдинг, Ваъламга вафодор малак, Ошпоқ кўнглингими, Сийпалаб ўрай?

Арзирди Фалқини этсам ҳаля, Афсус... Фазо ҳали менга қул эмас, Майли... боримни Айлай армуғон

1935 йил.

Сўнги қийнолгон ёмондур, Сўнги қийнолгон ёмон.

Эркин Воҳидов.

Собиқ ширкат раиси Бердиёр Келдиёров неча кундирки, ўлим билан олишиб ётибди.

Келдиёровнинг илтижоси етиб бормадимки ва ё халлоқи олам бу осий бандасини синаб кўрмоқчимиз, ҳар қалай унга ажал фариштаси қайрилиб қарай демасди.

Нозимахон кириб, эрининг бошига ўтирди. — Тузукмисиз, отаси? Кеарингиз оғрияпти?

Келдиёров арвайбларини кимирлатди. — Жоним оғрияпти, кўнглим оғрияпти... Келдиёров қалласини болишга уриб оҳ чекди, тагин тўлғонди, ингранди.

Кунда-кунора дўхтирлар келиб-кешиб туришибди. Бироқ уларнинг муолажаси ҳам фойда бермади. Келдиёров кун сайин сўлиб борарди.

Саъдулла СИЁЕВ

ТАЗАРРУ

ичдию бир лаҳзага кўзи илинди. Тушига бошдан оёқ оппоқ либос кийган, басавлат қария кирди.

Келдиёров кўзларини очди. Мўйсафид гойиб бўлган эди.

Нозимахон кирди. — Уйғондингизми, отаси? Дорингизни берайми?

Келдиёров йўқ, дегандай бош чайқади. Хотинига ҳозиргина кўрган тушини айтди.

— Сиз Хизр Алайҳиссаломни кўрибсиз, — деди Нозимахон. У ўқимисли аёл эди. — У кишининг айтганини қилинг, зора дардингиз енгиллашса.

Келдиёров хаёлан ўтган умрига назар солди. Ўттиз йил у отдан тушмади. Ўттиз йил катта-кичик бир жамоага раҳбарлик қилди.

Келдиёровнинг ичига гўё типратикан кириб олгандек эди. У жим ётса, бемор ҳам бир лаҳза ором олади, қимирласа, жон-жаҳони ўртаниб, ўзини қўярга жой тополмай қолади.

Келдиёровнинг ичига гўё типратикан кириб олгандек эди. У жим ётса, бемор ҳам бир лаҳза ором олади, қимирласа, жон-жаҳони ўртаниб, ўзини қўярга жой тополмай қолади.

— Отаси, дўхтир қакирайликми, нима қилайлик? — деди Нозимахон ваҳима ичида.

Келдиёров бош чайқади. — Йўқ, йўқ... — деди баазур, — дўхтир керак эмас... Ўғилни Эш...қуватовга юборинг. Тез келсин... мен оддамлардан...уз сўрайман...

нинг кўксини тимдалаётган типратикан бир неча сония тўхтагандек бўлди. Бемор бир қафт дорини озгига солиб, кўзларини юмди.

Бирор соатда Эшқуватов етиб келди. У Келдиёровнинг идорасида ҳўжалик мудури эди. Узоқ йил бирга ишлашди.

— Давлатбой, шунча йил бирга қатиқ ялашдик, — деди инқиллаб Келдиёров, — мана энди тўшаққа миҳланиб қолдим.

— Ажал элчиси ашқ қоқиб келганда энди ақлинг кирдимми, Мейёр? — деди ичида Эшқуватов. Бироқ сиртида кизариб қулди:

— Мен бу ишни фийсабилло савоб учун қилганман, ҳўжайин. Сиздан пул олсам, қилган савобим йўққа чиқади. Бир тийин ҳам олмайман.

— Оласиз! — деди Келдиёров пул чўзиб, — мени гўрда тинч ётсин десангиз, оласиз, Давлатбой. Бўлмасан мен рози эмасман.

— Майли, ҳўжайин. Иримига мана, икки шапалоқ олдим. Рози бўлинг.

— Сиз ҳам рози бўлинг. Баъзида ноҳақ гапириб ранжитган бўлсам, кечирим сўрайман.

— Э, одамни хиҷолат қилманг, Бердиёр ака, — деди шошиб Холиқулов, — сизни кўрган борган бўлсам, баҳонада ўзим ҳам дам олдим.

— Сизни узр айтгани қакирдим. Бир-икки марта курортга бориб, мени кўриб келдингиз. Анча қижимдор бўлдингиз, кўнгалдингиз. Сизнинг олдингизда уятликман.

— Манг, олинг. Олмасангиз хафа бўламан. Сиздан охириги илтимосим.

— Манг, олинг. Олмасангиз хафа бўламан. Сиздан охириги илтимосим.

Холиқулов, «Жуда қизик бўлди-да, Бердиёр ака», деб бир лаҳза иккиланиб турдию соатга секин кўч қўзди.

— Сиздан кўп қараздорман, Сайронбек. Бозор-ўчаримиз бўйинингизда бўлди. Эрта демая, кеч демая хизматимизни қилдингиз. Раҳмат. Чеккан захматларингизга рози бўлинг. Гоҳо жаҳл устида ёмон гапирган бўлсам, кечириб кўясиз.

— Йўғ-е, ҳўжайин. Сиз отамдек эдингиз. Боласини уришиб-сўққани отанинг ҳаққи бор-да. Кечирим сўраманг, сиздан ёмонлик кўрмадик...

Келдиёров ёстиқ остидан машина қалитини чиқариб, Сайроннинг олдига ташлади.

— Сизга совға қилдим. Шунча йиллик ҳалол хизматларингиз бадалига. Олинг, мендан эсдалик бўлсин. Олмасангиз, виждоним қийналади, кўзим очик кетади.

Келдиёров ўлаётганга ўхшарди. Сайрон ноилоҳ қалитни олди. Собиқ ҳўжайиннинг нимжон кўллари сикиб қўйди.

Исмонил МАХМУД

ШАВКАТИМ, ШОНИМ РАВОНИМ,

Бахту иқболим азиз бу давру давронимдадур, Давру давронимда турган тоза иймонимдадур.

Тоза иймон шавқидин дил яшнади, очди жамол, Қалбни обод айламоқлик аҳду паймонимдадур.

Аҳду паймон нуридин жилваланди бу кўнгли, Суъдаётингиз зисси шодан имконимдадур.

Шаҳду имконим азал бу толеймдан бир нишон, Шавкатим, шоним, равоним бу гўзал онимдадур.

Бу гўзал оним аро ишқ ёзди ким ҳур дафтارين, Бу мақоматда маконим руҳда ҳам жонимдадур.

Руху жоним ўзлигин тонди фараҳ ичра бу дам, Бу ҳилоят риштасиким марду майдонимдадур.

Марду майдоним аро, Маҳмуд, нурын сочгай абад, Чунки балққан эрк кўёши Ўзбекистонимдадур.

Ота-она қадрини ҳар дам ўғил-қиздан сўранг, Кеча-қундуз қошида малҳам ўғил-қиздан сўранг.

Бу ҳаёт саҳни азалдан паст-баланд, қисқа-узун, Йўлда қувват бўлғучи ҳамдам ўғил-қиздан сўранг.

Яхши фарзанд ота-оналар суянган тоғ бўлур, Ишга сурьат бўлғучи бардам ўғил-қиздан сўранг.

Топди бойлик ёш кўнглилар эл аро ибрат билан, Топғучи ҳурмат яна шаҳдам ўғил-қиздан сўранг.

Ота-она қадрини билмай йўқотди баъзилар, Охири, войдод, деган пургам ўғил-қиздан сўранг.

Ота-она умрига бахш айлағай фарзанд шуқух, Бўлғучи зийват яна малҳам ўғил-қиздан сўранг.

Бу улғу хизмат аро, Маҳмуд, бўлур ҳар дил азиз, Ажрини топан асл маҳрам ўғил-қиздан сўранг.

Юрт шараф топгай ҳамиша баркамол авлод билан, Эл аро шўҳрат қозонган бу каби зурёд билан.

Тер тўкиб ҳар жабҳадаким, айлабон мардининг ишини, Шавқ топиб меҳнат ароким диллари овод билан.



Кўрсатиб ўзини муносиб, шон кучиб майдон аро, Қулрати ортиб борар ул шиллати Фарҳод билан.

Тенг аро тенглар бўлиб бул кун жаҳон айвонида, Довруғи оламни тутган барқарор, дилшод билан.

Мустақил, ҳур мамлакатнинг эртаси, шони бўлиб, Пойгада голиб ўғил-қиз қомати шамшод билан.

Айлабон мақдам улғу ажлодга хос ибрат ила, Ота-ини қўл бериб кучган зафар имлод билан.

Бу каби ёшлар билан, Маҳмуд, ватан обод бўлур, Айласанг маҳҳини қанча кам эрур ижод билан.

Ҳар кишида бўлса роҳат уйда тинч, оламда тинч, Бўлса кўнглида саодат уйда тинч, оламда тинч.

Жуфт этиб тақдирда Аллоҳ берди ҳар касга ҳаёт, Бўлса қалбида фароғат уйда тинч, оламда тинч.

Касби кори бирла ҳар дил ризқини топгай ҳалол, Бўлса тан-жони саломат уйда тинч, оламда тинч.

Яхши одам элу юрт қадрини туттайдир баланд, Бўлса фикрида ҳимоят уйда тинч, оламда тинч.

Тулу кун меҳнат қилиб, ҳеч оғмайин нафс қомига, Бўлса ялқиди адолат уйда тинч, оламда тинч.

Қавм-қариндон, ёру дўстлар бирла айлаб иттифоқ, Бўлса кўнглида ҳилоят уйда тинч, оламда тинч.

Шукри бирла ҳар киши, Маҳмуд, ўзин камтар тутиб, Фазилидин топса ният уйда тинч, оламда тинч.

Уларнинг кўнглидан бу кимса етказган озор ҳалиям кетмаган эди. Бироқ, азбарои ўзбекчилик, деб Келдиёровнинг узрини қабул қилишди.

Тавба-тазарру билан беш-олти кун ўтди. Келдиёров шифтга қараб ўй суриб ётибди. Одамлар олдида унинг яна бир азим гуноҳи бор эди.

Бу воқеага кўп йиллар бўлди. Бир кун уни даҳрийлар идорасига қақирдиши.

— Келдиёров, сизга муҳим топширик бор, — дейишди, — фалон туманда одамлар жуда динга берилиб кетибди.

Дарахт шоҳларига олақуруқ латта-путта илинган. Ҳўжра ёнбошидаги мўъжазгина кўлда билақдай келадиган қоп-қора балиқлар ўйноқлаб юрди.

Келдиёров бўлдозер топтириб, авлиёнинг турбатини буздирди ташлади. Кўлга машина-машина шағал тўқдирди.

ди. Қайрағочни тағ-туғи билан кўпортириб ташлади. Халқ эиэрат қилиб, руҳан таскин топадиган масканини ҳам, одамлар кўнглини ҳам вайрон этиб, изига қайтди.

Яна бир сафар, фалон маҳаллада яширинча сумалак пиширилайтган эмиш, деган хабар эшитди. Шотирларини қабатига олиб етиб борди.

Бикиллаб қайнаётган хушбўй сумалакка ярим челақ сеелитра солдириб, бир қозон таомни ҳаром қилди. Болалар чириллаб йилгади, аёллар қаргади:

«Илоё жувонмарг бўл! Илоё, қийналиб ўлмасанг, икки дунё рози эмасмиз!»

... Келдиёровнинг қулоғи шангиллади, юраги гупиллаб урди. Кўз олдига қақшаб йилгаётган болалар, ер мушлаб уни қарғаётган аёлларнинг эгик бошлари келди.

Келдиёров билди, энди бош эгиб, узр сўрайдиган кимсаннинг ўзи йўқ. Энди умид — ёлғиз Оллоҳдан. Бир кун у тонг отгунча яратганга тавалло қилди:

Кўшиқ — инсон қалбига ажиб завқ шавқ, ҳайрат ва қувонч бахш этувчи сеҳрли тилсим. Суҳбатдошимиз, хушовоз хонанда, Ўзбекистон Республикасида хизмат кўрсатган артист Эркин РЎЗИМАТОВ одамларга руҳий қувват бахш этувчи мумтоз кўшиқлар ижроқиласиди.

файли янада бойиёди. Шу тариқа умрбўқий кўшиқлар яратилади. Шоир Амририйнинг "Қошигга теккизмағил қалами, Бир хат била бузмағил рақамни" деб бошланувчи ғазалига Шокирхон Ҳақимов ёзган мухаммасни ўқиб нихоятда таъсирланганимдан, куй басталаб, ижро этганман.

Учрашув

Чустий шеъри билан айтилаётган "Қошларингиз ўсмани қилмас хавас" кўшиғимни тингловчилар сўраганида матн ва оҳанг уйғунлигининг қанчалар муҳим аҳамиятга эга эканини яна бир бор хис қиламан.

Шоир Маҳмуд Тоирнинг: "Мени тошлар тинглашади, дили борга

тўғри ушлашни ҳам билишмайди. Ёшлигимизда рубоб, доира ва гижжак чалишни ўргангани борардик. Устозларимиз бизга аввал созандалик, кейин эса хонандалик сирларини ўрганиш келажакда санъаткорнинг мукамал шаклланишига замин яратишни кўп ўқитиришарди.

Илгари базмлар, тўй ва турли маросимларда асосан куй чалинарди. Водийда созандалар сўраганида чанг, рубоб, скрипка, гижжак жўрлигида мумтоз куйларни чалиб, йиғилганларни хушнуд этишарди. Айтмоқчиманки, созандаликда гап кўп. Масалан, Маъмуржон Узоқовнинг ёнлари-



— Ҳозир юртимизда эл ҳурматиға сазовор бўлиб, ўз ижоди билан миллий санъатимиз ривожига хисса қўшаётган, изланаётган ёш хонандалар кўп. Шунчаки хавасга кўшиқчилик қилиб юрганлар ҳам оз эмас. Аксарият ёшларда, ҳатто баъзи таниқли ижрочиларда ҳам қўфияга, нақоратга уруғ бериш, оҳангнинг матнга номунасобилиги тез-тез учраб турибди. Энг ёмони, айрим ёшларда "колдузлик" касали вазолиган. Аслида юлдузлик мартабасига ижодий изланиш орқали эришилади.

Албатта, ёш хонандалар орасида ҳақиқий санъатнинг қадрини билиб ижод қилаётганлар ҳам оз эмас. Масалан, Отабек Муҳаммадзоҳид мумтоз ғазалларига таъбиқ ижод қилаётган. Отабек Собиров эса устозларимиз аъёнларини бузмай кўшиқлар яратяпти. Бундай ёшларимиз борлигидан қувонаман. Чунки кимдир бу санъатни кейинги авлодга етказиб бериш-

да кўприк бўлиши керак. Ана шундай юксак савияли, дидли ёш хонандалар ижодини ҳурмат қиламан.

— Келажакда мумтоз ашулчилик йўлида ижод қилишни кўнглига туғиб қўйган ёшларга қандай маслаҳат берасиз?

— Аввало, бирор соани чалишни ўрганиш зарурлигини айтган бўлардим. Мусиқа ва адабиётнинг назарий жиҳатларини билиш ҳам нихоятда зарур. Баъзи ёшларимиз қўфиялар тўғри келса ёки шўх йўл топишса, кўшиқ қилиб айтишяпти. Кўшиқ яратишда шовилиш ярамайди. Умрбўқий кўшиқ яратиш учун устозларнинг кўшиқларини қайта-қайта эшитиш керак, бу ижрочининг дид ва савиясини тарбиялайди. Бундан ташқари, бир ёки икки шоир билан ишлаб, шунинг ўзи билан чегараланиб қолмаслик зарур. Шунингдек, устоз-шоғирд аъёнларини мустаҳкамланишига хисса қўшиш керак. Устоз кўрган шоғирнинг миллий санъатга меҳри ҳам ўзгача бўлади.

— Айни вақтда қандай юмушлар билан бандсиз? Режаларингиз ҳақида ҳам гапириб берсангиз?

— Ҳозирда ўзим ўқиб, билим олган Ўзбекистон давлат консерваториясида иқтидорли ёшларга ижрочилик йўлида сабоқ бераман. Бу даргоҳ не-не ҳофизу хонандаларга бешик бўлган. "Аънавий ижрочилик" кафедраси мудири, профессор Рифатилла Қосимов ҳамда бошқа устозлар билан биргаликда ҳар ойда "Назм ва наво" кеча-си ўтказиб келинмоқда. Бу ўз навбатида келажакда устозлардан ўзган даржададаги шоғирларнинг етишиб чиқишига йўл очади, деб ўйлайман.

Янги ашуллар яратиш йўлида ҳам изланишни давом эттирялман. Мақсадим, мумтоз наволаримизга қайта умр бағишлаб, авлодларга мукамал тарзда етказиш ишига хисса қўшиш.

Ҳафиза НИЁЗОВА суҳбатлашди.

— Эркин ака кўшиқнинг инсон ҳаётидаги ўрни бекиёс. Сизнингча, мумтоз ашуллар инсонга нима беради? У нимаси билан тингловчиларни ўзига ром этди?

— Қарангки, оҳанг инсонга ҳали у дунё юзини кўрмасидан эш бўлар экан. Буни олимлалар тажриба асосида исботлаб беришган. Яъни ҳомила она қорнидаёқ ҳар қандай товуш ва овозни, шу жумладан, кўшиқни ёдида сақлаб қолади. Дунёга келгач, тингланган кўшиқлари, оҳанглари ва ўша овозлар унга бегона бўлмайди. Шунинг учун бўлса керак, кўшиқ инсонни тарбиялашда муҳим восита саналади. Улуғ аллома Форобий мусиқанинг инсон тарбиясидаги ўрни бе-ниҳоят катта, деб таъкидлаган. Инсонку инсон, ҳатто балиқлар ҳам яхши бир куйни охиригача бир сафга тизилиб тинглашаркан.

Ҳар биримизнинг илк бор тингланган кўшиғимиз алла. Инсон ҳаётининг кейинги паллаларида тинглайдиган ва ундан заққ оладиган кўшиқларининг унинг дунёқараши билан уйғунлашиб кетади.

Агар эътибор берган бўлсангиз, кўпинча одамлар кўшиқни, айниқса, мумтоз ашулларни тебраниб тинглашади. Чунки бундай хонандаларда миллатимиз дарду қувончлари яширин. Аввало, мумтоз ашулларимиздаги ҳар бир сўз одамнинг юрагига етиб боради. Мумтоз наволарнинг ҳар бир пардасида миллатимиз руҳиятига хос оҳанглари мўжассам. Ҳар бир мумтоз ашула гўё инсон қалбига, руҳиятида кечаётган жараёнлар ифодасидек янграйди. Шу сабабли ҳам миллий куй

ва оҳанглари, уларга басталанган ашулар неча юз йиллардан буён халқимизга маънавий озиқ бериб келаяпти.

— Яхши биламизки, асар муваффақияти уч омил — матн, оҳанг ва ижро савиясига боғлиқ. Бу ўринда ижрочи масъулияти алоҳида аҳамиятга эга. Чунки у шоир ва бастакор ижодини халққа етказиб берувчи асосий шахс ҳисобланади. Шундай эмасми?

— Кўшиқнинг асоси матндир. Унга басталанган оҳанг эса кўшиқ таъсирчанлигини янада оширади. Ҳар бир шоирнинг нимадандир таъсирланиб ёзган шеъри ўзгача бир дардди ифодалайди. Худди шундай таъсирланиш натижасида яратилган оҳанг эса инсонга заққ бағишлайди. Шу ўринда устоз Озод Шарафиддиновдан эшитганларим ёдимга тушади.

— Баҳор фасли эди. Бетоблигим сабабли яқинларим ҳолимдан хабар олгани келишиди. Улар орасида эндигина ўзбек адабиётига кириб келаётган шоир Муҳаммад Юсуф ҳам бор эди, — деганди домла. — Баҳор фаслида нишонланадиган урф-одатлар ҳақида суҳбат авжига чиқди. Шу пайт Муҳаммад Юсуф ўтирганлардан уэр сўраб, бошқа хонанга ўтди. Чамаси ярим соатлардан сўнг қайтиб кириб, "Рухсат берсангизлар, суҳбат таъсирида илҳомланиб ёзган шеъримни ўқиб берсам", — деди. Унинг "Кўкламойим, кўнгиндан бер, бир чимдим" деб бошланадиган шеъри шу тарзда ёзилган экан.

Шоир шеър ёзса, бастакор унга мунанд оҳанг излайди. Матн ва оҳангнинг уйғунлиги ижрочининг маҳорати ту-

СОЗ ВА ОҲАНГ СЕҲРИ

ўхшайди" мисралари билан бошланувчи шеърини замонавий усулда айтдим. Уни эшитган 80 ёшдан ошган бир отахон: "Эркинбой, тошлар тўғрисидаги ашулангизини эшитиб маъза қилдим, раҳмат", дедилар. Демокимани, оҳанг ва сўз танлашда адашсангиз, албатта, унинг эшитувчиси топилади.

— Маълумки, азалдан хонандаларимиз саҳнага саз билан чиққанлар. Афсуски, ҳозир айрим хонандалар миллий қолғуларимизни "сайратш"ни билишмайди. Сиз қайси қолғуларни чаласиз?

— Най ва чангдан ташқари кўлга тушадиган барча қолғуларни чаламан. Ўзбекистон халқ ҳофизини, устоз Жўраҳон Султонов: "Ўзи саз чалиб, қўшиқ айтмаган ҳофиз бамисоли кетмони йўқ дехқонга ўхшайди", деган экан. Ҳақиқатан, айрим хонандалар бирор қолғуни чалиш у ёқда турсин, соани

да ажойиб бастакор ва созанда Ўзбекистон халқ артисти Муҳаммадҷон Мирзаев рубоб чалган. Маъмуржон Узоқов ижодининг омаллашиши, репертуарларининг бойиши, даврга мос ижод намуналарини яратишида устоз бастакор ва созанданинг хиссаси катта бўлган. Жўраҳон Султоновнинг ёнларида ҳам шундай забардаст бастакор ва созанда Ўзбекистон халқ артисти Фанихон Тоштовроқ бўлганлар. Ўзбекистон халқ артисти, бастакор ва созанда Абдуҳошим Исмоилов гижжаклари ёрдамида Замира Суонова, Дилнура Қодиржонова, Зулайхо Бойхонова, Маҳмуд Йўлдошев, Хожикбар Раҳматов каби ўнлаб ашулчилар репертуарини бойитиб, халқимиз меҳрини қозониб келишмоқда.

— Бугунги кўшиқчилигимиз аҳоли сизни қаноатлантирадими? Хусусан, ёш ижодкорлар ҳақида қандай фикрдасиз?

урғу берилиши туфайли филм савияси ташиб кетган.

Эътибор берилса, хусусий киностудияларда суратга олинган филмлар орасида чет эл кинофилмлари сюжети, ғоясида фойдаланиб, ўзбекча тус берилмаётган филмлар ҳам кўпайиб бораётгани сезилади. Улардан бири кунчи-кеча тақдироти бўлиб ўтган "Нафс" филмидир. Филм ғояси ва услуби фарб кино устозларининг кўлаб асарларида кўланган усуллар ва ғояларнинг ўзлаштирилган шакли бўлса-да, режиссёр Ф.Соипов ўзбек томошбинига мос йўл топа билган. Оилага садоқат, бурч, вафо каби хислатларнинг панд-насихатдан йироқ тарзда ёшларга тилда улуғланиши "Нафс" филмининг томошабоплигини оширган. Ингил истеҳзо билан замонавий шоу-бизнес оламнинг сирли жиҳатларига диққатни тортган муаллифлар Э.Ҳасанова ва Ф.Соипов ҳақиқатнинг асл қиёфасини намойиш қилгандек кўринади.

Хусусий киностудиялар маҳсулотларининг айримлари шовқин-суронлар, тушунарсиз диалоглар, бир-бирига боғланмаган эпизодлар, бир қоллидан чиққандек тасаввур берувчи асарлар бўлишига қарамай, нима учун рейтингига юқори экани, айримлари эса киноматографиянинг барча талабларига жавоб берса-да, томошабиннинг эътиборидан четда қолаётгани ҳақида "Нафс" филмида ҳам айтиб ўтилган. Фақат очик эмас, мажозий маънода, бироқ кўпчилик учун тушунарли тарзда: "Овоз ёзиш студиясида кўшиқ қўйлаётган эстрада хонандаси кўшиқ матнидан норози — "Далаларда болалар, болаларда лолалар, лолаларда холалар..." Кайта-қайта ўқийди, куйлайди, тушунмайди. "Ие, нима бу? Айтмайман бунини, шунчакам кўшиқ бўлади-ми?" Шу тариқа шоу-бизнеснинг ечимини, қўйлаётган муаммоларини ҳақида очик сўзланар экан, демак тез орада унга калит топилишига ҳам умид қилса бўлади.

Ижодий фаолиятининг актёрликдан бошлаб, ўзини режиссурада ҳам синаб кўраётганлар орасида Санжар Шодиев ҳам бор. Истеъдодли режиссёр шу кунларда яна бир янги асарини томошабинларга ҳавола этиш ҳаракатида. Филм "Жигарбандим" деб номланади. Гарчи филмининг сюжети ва ғоявий талқини Шекспирнинг "Қирол Лир" асарини эслатса-да, машҳур асардан кўнчилган ғоя ўзига хос талқинда замонавий ва ўзбекча тус олган. Жумладан, асарда оилага вафо, ота-онага

хурмат, бурч, садоқат, ўзаро ишонч каби умуминсоний хислатлар улуғланади. Режиссёрнинг профессионал актёрлар ансамблини тўплай олгани ва киноматографиянинг ўзига хос "ти-

Шахсий мулоҳаза

ли"дан ўринли фойдалангани филм салоҳиятини кўтариб турибди. Фақат асарнинг кассабоплиги масаласи яна мунозарали масала. Маълумки, бадий ижоднинг драматургия, режиссура, монтаж, актёр техникаси, мизансаҳна, мизанкадр, муаллифнинг олий мақсади ва бошқа қонунятлари даврлар синновидан ўтиб келади. Аммо хусусий киностудияларда суратга олинган филмларнинг аксариятида ана шу ижодий қонунятларни билмаслик, қачонлардир кўланган, вақт ўтиб воз кечилган ва унинг ўрнига янгича услубий изланишлар топишган усулларнинг гўё ингил сифатида кашф этилаётганини кўраемиз. Айниқса, бир-икки кадр орқали тушунтириб бериш мумкин бўлган фикрни бир неча эпизодлар, узундан-узун диалог ва монологлар билан мусиқий саунд-треклардан ўринсиз фойдаланиш эвазига томошабинга "тушунтириш"га уриниш хаваскорликдан ўзга нарса эмас. Демак, санъатда ижодкорнинг профессионал маҳорати билан бир қаторда унинг ички маданияти ва диди ҳам муҳим аҳамиятга эга.

Ўзбек киноматографиясининг ривожланиши учун ҳеч қачон ҳозиргидек катта эътибор ва имконият яратилмаган. Кунинча бўлиб ўтган кинофорум сабоқлари шунини кўрсатадики, миллий ва умуминсоний кадрлар уйғунлиги тасвирига эҳтиёж катта. Бироқ хусусий киностудияларнинг маҳсулотлари бу эҳтиёжга жавоб беролмагани боис назардан четда қолади. Ваҳоланки, шу йилнинг ўзига хусусий киностудиялар "яратган" кино маҳсулотларининг сони қирқ бештага етди. Улар орасида кино санъати талабларига қисман жавоб берадиган қартиралар беш ёки олтидан ошмайди. Биз эса йили йили кузги мавсумда намойиш этилаётган айрим филмларга тўхталиб жараёнда ёш томошабинлар маънавиятига кескин таъсир кўрсатаётган хусусий киностудиялар фаолиятининг бундан кейинги ривожига нафақат ижодкорлар, балки бюрократларнинг ҳам ўз фуқаролик бурчинини ёдда тутишларига бевосита боғлиқ, деган хулосага келиш.

Шоҳида ЭШОНБОЕОВА

Хусусий киностудиялар мамлакатимизда ўтган аср охириларидан пайдо бўлди ва бу киноматография майдонда рақобат жараёнини бошлаб берди. Авваллари "маиший" ёки "майда" сюжет ҳисобланган сценарийлар пайдар-пай экранлаштирилиши ва томошабинларда маълум бир маънода қизиқ-қизиқ уйғотганидан хулоса қилиш мумкинки, шоу-бизнес олами ҳар доимгидек аввал истеъмолчи талабини ўрганган ва эҳтиёжга кўра маҳсулот яратяпти. Бу ўринда, таассуфки, томошабинга маънавий ёки эстетик озиқ улашиш, уни кино санъати орқали тарбиялашдан кўра, истеъмолчининг талабига мослашиш ва мўмайгина даромад олиш кўзда тутилади. Қанчонки, рекламаси кучли товар ёппасига сотиб олинса, кейинги босқичда бу товарнинг янада жим-жимдор, ялтироқ ва оҳанраболи кучли бўлган нусхалари яратилаверади. Натижада медиа бозорида медиа қиёфаларга ошиб бўлган томошабин улар иштирокидаги ҳар қандай "кино асар"ни томоша қилишга ошшади. Қисқа қилиб айтганда, бу — шоу-бизнес оламининг сирли оҳанраболиси билан бўлса, иккинчиси — хусусий киностудияда филм суратга олаётган кинорежиссёр ёки суратга тушаётган актёрнинг хоҳиш-иродаси бюртмачи томонидан бошқарилишидир. Шунинг учун ҳам бу ўзига хос "ижодий савдо жараёнига" илмий ёндашув хийла мураккаб ва баҳсли.

Шундай бўлса-да, кўпга бир қоллидаги киноасарлар орасида ярқ этиб кўзга кўриниб қолаётган кинофилмлар ҳам борки, улар ижодий эркинлик самараси сифатида қабул қилинишга лойиқ. Хусусан, шу йилнинг ўзига хусусий киностудия маҳсулотли сифатида озага келган "Кўрнимаслар" (сценарий муаллифи ва режиссёр А.Қўшматов), "Ҳаётим ораузи" (сценарий муаллифи ва режиссёр С.Ҳасанов), "Висол" (режиссёр Н.Тўлақўжаев) филмлари фикримиз далилидир. Мазкур асарларнинг муаллифлари кино маданиятини ўзлаштирган, томошабинга ўз асарини орқали муҳим ва зарур фикрни айтишга уринган ва ўз касбияга виждонан ёндашган режиссёрлардир. Масаланнинг иккинчи томони эса эътироф этишга ҳар томонлама лойиқ бўлган бу унгла филм томоша залларида мунглаб замонавий киноманларни (ашаддий ки-

ноишқибозларни) бошлаб келиши даргумон.

Айни кунларда шаҳримиз киностудиялари адишалари ва телерекламалардан томошабин эътиборини тортиб, давримиз ижтимоий ҳаёти, ёшларнинг оруз-хаваслари, юртимиздаги ўзгаришлардан хабар бераётган "Оқибат", "Анджонча муҳаббат", "Анджонлик меҳмон", "Хизмат доирасидан ташқарида", "Нафс" каби филмлар ва уларнинг ижодкорлари ҳақида фикр юритад

сёр ҳам, сценарийнавис ҳам томошабинларга зарур ва муҳим филмларни ҳазил тарзида айта олганлар.

Қанчонки кинофилмда оилавий муаммолар, ота-она ва фарзандлар орасидаги муносабатлар, бой ва камбағалнинг ўзаро зиддияти, ёшларнинг муҳаббат моҳоралари ҳажвий тарзда ёки мелодрама жанрида суратга олинса ҳамда бош ролларда Д.Қубаева, З.Н.Матчюнова, Ж.Фурфурова, Э.Шоимиддинова, А.Шодиева, Г.Эшонқуло

ва, У.Қодиров, Ф.Соипов, А.Узоқов, А.Ражабов каби медиа-чехралар иштирок этса, рекламалар бошланиши билан 60 фоиз томошабин айнан шу филмни тезроқ кўришга ошшади. Бу борада продюсерлар истеъдодли, хушрўй ва ёқимтой актёрларни топиб, асар рейтингини оширишга хисса қўшадилар. Режиссёрнинг исми-шарифи ҳам томошабин учун муҳим. Хусусий киностудияларда бир қатор асарлар яратган режиссёрлар А.Шаҳобиддинов, Е.Тўйчиев, М.Охуновларнинг филми бу йилги мавсумда хали кўрингани йўқ. Ҳозир етатки режиссёр Ж.Аҳмедов бўлиб турибди. Унинг "Сўнгги кўнжирок" филмида севги ёшида бўлган коллеж битирувчилари ва ўқитувчилари орасидаги муносабат ҳажвий нуқта назардан ёритилган. Режиссёр ва оператор маҳорати, монтаж техникаси, мусиқий ечимларга кўра филми кино санъати талабларини оз-моз биладиган ижодкорлар яратган, дейиш мумкин. Бироқ филм драматургияси талаб даражасида эмаслиги, во-

қеалар жуда суст ривожлангани ва актёрлар учун етарли имконият яратилмаганини айтиб ўтиш лозим. Актёр Алишер Узоқовга топширилган адабиёт ўқитувчисининг образи замонавийлашган кўринишда бўлса-да, унинг ўқитувчи сифатидаги вазифаси умуман филмга қиритилмаган. Шунингдек, 20-25 ёшлардаги актёрларнинг коллеж ўқувчилари сифатида рол ижро этиши филм савиясига салбий таъсир этган. Шу маънода "Сўнгги кўнжирок"

банд. Жумладан, "Хизмат доирасидан ташқарида" ва "Анджонлик меҳмон" филмларининг бош қаҳрамони ролларида Ж.Позилжонов ҳар қанчонгидек бир хил қоллида кўринади. Унинг саҳнада кўшиқ айтиши, реклама роликларидagi қиёфаси ва кинообразлари орасидаги ўзига хос актёрлик маҳоратини ажратиб олиш мумкин. Аммо "Zamin Film" МЧЖда суратга олинган "Энагалар" кинокомедиясида Ж.Позилжонов ўз ролига жиддий ёндашгани, қиёфасида, хатти-ҳаракатларида ясамалик даярили йўқлигини қайд этиш ўринли. Кўпга филмлардан фарқли равишда мазкур кинокомедия мавзуси, режиссёр маҳорати ва актёрлар ижроси жиҳатидан жанр талабларига жавоб беради.

Режиссёр



Суратга: "Оқибат" филмидан лавҳа.

филмининг номи умуман ўзини оқламайди. Гарчи хотимада дўстлик табақча бўлинмаслиги биринчи планга чиқса-да, бугунги кўн ёшларнинг келажак режалари, мақсадлари, ўз ҳаётини йўлга қўйиш, оруз-умидларига эришиш йўлидаги интилишлари умуман ёритилмаган. Аксинча, ижодкорлар тўқима сюжетлардаги контрастни буртириш йўли билан томошабин эътиборини тортишга ҳаракат қилганлар.

Режиссёр Ж.Аҳмедовнинг "Хизмат доирасидан ташқарида" асари унинг аввалги томошабопли филмларидан тубдан фарқ қилади. Яъни сценарий муаллифи ва режиссёрнинг ўз муҳлисига айтмоқчи бўлган фикри тушунарли. Филм драматургияси эстрадаларнинг шоу-бизнес юлдузлари — Ботир ва Гулининг "хизмат доирасида" ҳам, "хизмат доирасидан ташқарида" ҳам ўзаро келиша олмаслиги, ҳаммаша бир-бири билан "гап таллашиш" асосига қурилган. Уларнинг диалогини ёш томошабинлар учун худди кўча сўзларининг янгича намунаси сифатида янграйди. Баъзи ўринларда режиссёр гўё мажозий маъно бермоқчи бўлган эпизодлар ҳам нихоятда ўринсиз ва қўпол чиққан. Кези келганда айтиш керакки, актёр ва эстрада хонандаси Ж.Позилжоновнинг кинодаги уринишлари ўзини оқламаётгани мутахассислар томонидан қайта-қайта таъкидланишига қарамай, у ўзини ҳамон турли комик қиёфалар образида синаб кўриш билан

А.Умрзоқовнинг "Оқибат" филмида ёш оилаларнинг арзимас "сабаб" билан ажралиб кетиши мавзусига эътибор қаратилган. Филмининг адабий асоси — сценарий кўп жиҳатдан пишиқ ёзилган, лекин тасвирдан кўра сўзга кўп урғу берилгани сабабли кинофилм телесериал кўринишида қолган. Бош рол ижрочилари Умид Искандаров ва Зарина Низомидиннинг актёрлик маҳорати диққатга сазовор. Режиссёр, оператор, бастакор, монтаж устаси ва овоз режиссёрлари филмининг яратишда ансамбл бўлиб ҳамжиҳатликда иш олиб борганларини ҳам сезилади. Лекин "Оқибат" филмининг хотима кесми сценарийнавис томонидан пухта уйланмагани, сентиментал мелодрама жанрининг сийқаси чиққан, йиғлоқи хусусиятларига

МАШҲУР КОМПОЗИТОРГА БАҒИШЛАНДИ

Бу йил бутун жаҳонда композитор Ференц Листнинг 200 йиллиги қўнланмоқда. Романтизм даврида яшаб ижод қилган венгер композитори, дирижёр, ёзувчи, жамоат арбоби Ф.Лист венгер мусиқа мактаби асосчиларидан биридир. Композитор асарларида Венгрия халқ оҳанглари ва уларга хос ижрочилик услублари ўз ифодасини топган.

Маданият ва спорт ишлари вазирлиги, Ўзбекистон давлат консерваторияси ва Венгрия республикасининг Ташқи ишлар вазирлиги ҳамкорлигида юртимизда 5 ноябрдан 1 декабргача Ф.Лист ижодига бағишланган фестивал бўлиб ўтмоқда. "Олтин мусиқий хазонрезги" номи билан ўтказилаётган фестивал лойиҳаси муаллифи ва бадий раҳбари консерваториянинг махсус фортепиано кафедраси мудири Сайёра Фафурова.

Фестивалда махсус фортепиано кафедраси ўқитувчи ва талабалари, Ўзбекистон халқ

артисти, профессор Зоҳид Ҳақназаров раҳбарлигидаги мусиқий театр-студия симфоник оркестри қатнашади. Концерт композиторнинг энг машҳур асарлари, жумладан, биринчи ва иккинчи концертлари, икки фортепиано учун транскрипциялар, фортепиано ва орган асарлари янграйди. 5 ноябрда консерваториянинг катта залида фестивалнинг тантанали очилиш маросими бўлиб ўтди. Концерт дастурида Ф.Листнинг симфоник поэмаси, фортепиано ва оркестр учун 1 ва 2 концертлари янгради. Асарлар мусиқий театр-студия симфоник оркестри ҳамда Э.Мирқосимова ва Г.Фулмова жўрлигида ижро этилди. Шунингдек, мусиқа тарихи кафедраси ўқитувчи ва талабалари композитор ижодига бағишланган мақолалар тўпламининг ўзбек ва рус тилларида нашрга тайёрламоқда.

Беназир БОЙСИНОВА, консерватория талабаси

"ҚАРЗ" ҚОЗОҚ САҲНАСИДА

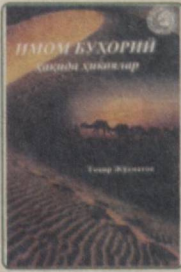
Жанубий Қозоғистон вилояти Ўзбек драма театрида ўзбек адаби Илҳом Зоирнинг "Қарз" пьесаси асосида спектакл сахналаштирилди. Спектаклнинг бош режиссёри Рустам Сайидхўжаев, сахналаштирувчи режиссёр Сайиджарим Маҳмудов. Асосий ролларни Улуғбек Носиров, Акбар Эрхонов, Адилжан Тоғанбаев, Дилфуза Ибрагимжонова, Сарвинисо Розиметова, Венера Нишонбоева ижро этишган. Ушбу асар Остона шаҳрида бўлиб ўтган "Қозоғистон театралари кунини" фестивалида

"Энг яхши спектакл" сифатида Гран-прини кўлга киритди. Бош рол ижроси Дилфуза Ибрагимжонова эса "Энг яхши аёл ижрочи" номинацияси ғолиби деб топилди.

Инақузар хангомалари ва ҳажвиялари билан танилган Илҳом Зоирнинг комедия жанрида ёзилган илк асари бўлган "Қарз" пьесасида оталар ва болалар ўртасидаги муносабат билан аъёнлар ва муаммолар турли ҳаётий трагикомик вазиятларда қизиқарли сахналаштирилган.

Ойдин ЙЎЛДОШЕВА

УЛУҒ АЛЛОМАГА ЭҲТИРОМ



"Мовароуннахр" нашриёти самарқандлик қаламқаш Тоҳир Жўлматовнинг "Имом Бухорий ҳақида ҳикоялар" китобини чоп этди. Ушбу китоб улуг ватандошимиз "Саҳиҳул Бухорий" тўпламининг муаллифи, буюк муҳаддис Имом Исмоил Бухорий ҳазратларининг ҳаёт йўллари ва беназир меросининг аҳамияти ҳақида ҳикоя қилади.

Имом Бухорий халқаро маркази директори Убайдулла Уватов китобга киритилган "Улуғ алломага эҳтиром" сарлавҳали сўзбошида шундай ёзади:

Доимий ҳамроҳ

"Муаллиф буюк алломанинг биз, авлодларга ўрнак бўладиган ибратли ҳаёт босқичлари, илм олиш борасидаги тиришқоқлиги, тинимсиз олға интилишлари, айниқса, кутилмаган воқеа-ҳодисаларга тўла ҳаётини бадиий образлар орқали, адабий тўқималар ёрдамида ёритиб беришга ҳаракат қилган".

Президентимиз раҳнамолигида 1998 йилнинг 23 октябрида Имом Бухорий ёдгорлик мажмуаси очилган эди. Бугун ушбу муборак қадамжодан юртдошларимизнинг ва бутун дунё мамлакатларидан келган зиёратчиларнинг қадами узилмайди.

Тоҳир Жўлматовнинг китоби ҳам рамзий маънода Имом Бухорий ҳазратлари сари қилинган зиёратлардан биридир. Куйида ана шу китобдан бир ҳикоя ўқувчилар эътиборига ҳавола этилмоқда.

Аллоҳ таолодан мадад сўради.

Илонлар вишилладан тўхтаган эди. Муҳаддис шу ҳолатда бир неча қадам босди, буни сезган судралувчилар яна ҳаракатга кела бошлади. Абу Абдуллоҳ бир амаллаб ёруғ тушаётган туйнукка етиб олди. Юқорига чиққач, Абу Абдуллоҳ ва Малик катта қўлёзма китобларнинг сарғайган саҳифаларини арақлашга тушиди. Муҳаддис китобларни шоша-пиша яна бир бор кўздан кечиргач, жилмайиб ҳамроҳларига юзланди:

Бу «Сийратул Расулуллоҳ» — Аллоҳ Расулининг ҳаёти баён қилинган китоб, Ибн Исҳоқ ва Ибн Хишом қаламига мансуб.

— Унда нималар ёзилган ўзи? Мен довораклигингизга қойил қолдим. Қандайдир қўлёзмалар деб ҳеч бир одам қилолмайдиган ишни қилдингиз, — Малик муҳаддисга ҳайрон тикилиб турарди.

Олим жилмайди:

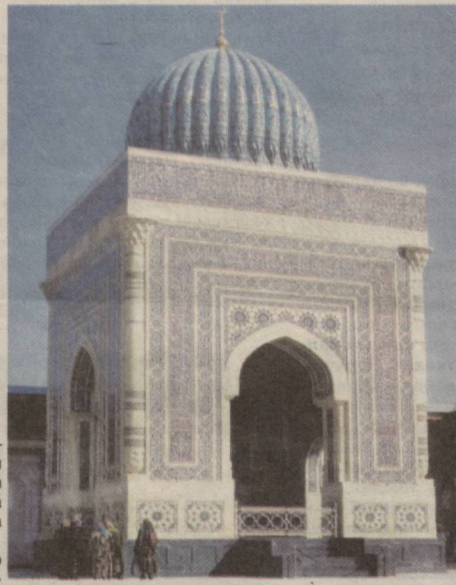
— Бу китобда Муҳаммад (алайҳиссалом) ҳақларидаги илк ҳикоялар баён қилинган. Дастлаб Ибн Исҳоқ ёзган. Кейин уни Ибн Хишом қайта ишлаган. Пайгамбаримизнинг ҳаётлари доир бўлмаган, ишонсиз маълумотларни китобдан чиқариб, ҳақиқий далиллар билан тўлдирган. Шу пайт ҳалиги бақалок кишининг жон ҳолатда бақиргани эшитилди:

— Ҳа, лаънати! — деганча у қўлларини силкиб, олтин жомини қайта тубсиз чуқурга иргитди-ю, чанг йўлга юзтубан йиқилди.

— Жомда илон бор экан, юздан ҳам чаққин олди, бундай ҳолда дарҳол ўлим юз беради, — шивирлади Абу Абдуллоҳ.

— Оқсўзликнинг оқибати шундай бўлади, — деди аччиқ киноя билан Малик.

— Ойша онамиз айтибди: "Расулуллоҳ (соллаллоҳу алайҳи ва сал-



лан бадавийга боқди.

— Агар ўша жойда яна ҳадислар қолган бўлса, олиш учун қайтиб тушариндигиз? — Малик қўзларини айёронга ўйнатди.

— Ҳа, — ўйлаб ўтирмасдан жавоб берди Абу Абдуллоҳ.

— Ака, сиз яқинда пул ҳақида бир ҳадис ўқиган эдингиз, — Малик гап-дандини қашлади. Муҳаддис гап-мадаллигини тушунди.

— Саъд ибн Абу Ваққос ривоят қилишларида, Расулуллоҳ (соллаллоҳу алайҳи ва саллам) бундай деганлар: «Сен ҳар қанча пулни Аллоҳ йўлига сарфлаганин, албатта, унинг муқофотини оласан».

— Худди шундай, — қувониб кетди Малик.

— Аммо бундай қон тўкилишига сабаб бўлган ва қасос олинишини кутиб турган олтин учун эмас, — жавоб қилди бўғиқ овоз билан Абу Абдуллоҳ.

— Тушунарли, мен ҳам ҳар қанча пул беришмасан, ўша заҳарли махлуқлар маконига кирмасдим, — деди Малик қўлини кўксига қўйиб.

— Шукр, Пайгамбаримизнинг бу қимматбахо ҳикматларини қўлга киритдим, менга шуниси муҳим, — Абу Абдуллоҳ мамнун жилмайди.

ГИППОКРАТНИНГ ТҮРТ ҚОИДАСИ

Тиббиёт асосчиларидан бири Гиппократ илгари сурган саломатликнинг энг оддий тўрт тамойилига риоя қилинса одам умрига ўн беш йил қўшилиши Кембриж университети олимлари тажрибада тасдиқлашди.

Гиппократнинг биринчи қоидаси — чекишни ташлаш; иккинчиси — оз-оздан ароқ ичиб туриш. Кўп ичиш ноҳозир, бироқ бутунлай ичмай қўйиш ҳам яхши эмас. Етмиш кило вазнли одам кунига йиғирма грамм тоза спирт, яъни эллик грамм ароқ ёки 150-200 грамм мусаллас ичиши фойдали метёр ҳисобланади; учинчиси — ҳафтасига тўрт марта кирқ дақиқадан жисмоний машқ бажариш; тўртинчиси — оқатланиш маданиятини сақлаш.

Дастурхонда мева-сабзавот, денгиз маҳсулотлари, ёнғок, ўсимлик ёғи, бироз гўшт ва нон бўлиши керак. Бундай парҳезга риоя этувчиларда С дармондориси нисбатан кўп бўлади. Агарда пивёда сайр қилиш ва сувда сузишдан ташқари, ҳафтасига икки марта оғир жисмоний машқлар билан шугуллансангиз (бунда оддий машқ эмас, тўрт тигдан иборат машқлар мажмуи кўзда тутилди). Бу машқлар одамнинг юрак уриши, ёши ва гавда тузилишига қараб индивидуал тарзда танланиши керак) умрингизга йиғирма-йиғирма беш йил қўшилишигиз мумкин. Моддий имкониятга кўра, чиникиш залларига қатнаниш, илоҳи бўлмаса гантел сотиб олинг. Қўл ва оёқларини ерга тираган ҳолда, худди пружинани сиққандек, бутун гавда

Сорғунинг — бойлигинг

билан тортилиш ҳам жуда фойдали.

Бу машқларга мўъазанати сақлаб йог каби мушак ва гайларни қўзиш машини ҳам қўлиш мумкин. Энг муҳими, организмни зўриқтирмай ҳузурланиб машқ қилиш. Дейлик, бир жойда турадиган машқ везеласидеяни жайдаянча тезлик, вақт ва юрак уришини кўрсатадиган ойнакча қарамай кўзни юмиб, аввал секинроқ, сўнг ховшига қараб оғирликни оширган ҳолда педальни айлантираверасиз.

Махсус текширувлар кўрсатишича, жисмоний машқлардан роҳатланидиган кишилар нисбатан каттароқ оғирликни ҳам забот эта олишади. Демак, бунда саломатлик учун зарур бўладиган натижа ҳам катта бўлади.

Барча хасталикларни юз фоиз деб олсак, саксон фоизига оқватланиш билан боғлиқ ва уларнинг шифосига ҳам тўғри оқватланиш орқали эришилади. Бирок энг яхши парҳезвос ҳам тўғри оқватланиш метёриларини математик аниқликда тартибга солиб беролмайди. Буни фақат компютер ёрдамида удралаш, ҳар бир одамнинг ўзигагина хос парҳез дастурини тузиш мумкин. Газ узатиш насос станциялари ишчилари истеъмол қиладиган таомлар шу жиҳатдан текшириб кўрилганда, айрим моддаларнинг мулқоқ етишмаслиги маълум бўлади. Ушбу етишмовчиликлар барҳам берилгач, ишчиларнинг шамоллаши, грипп билан хасталаниши бир ярим барабар камаяган, иш қобилиятлари эса ошган.

Сув остида сузиш машинани ағзалардан кишиларда ўпка ва нафса олиш функцияларини ниятда ривожландай.

Финляндияда яқин-яқинда эркалар ўртасида юрак қон-томир хасталиклари оқибатида ўлиш даражаси жуда юқори эди. Мутахассислар одамларнинг ҳаёт тарзини таҳлил қилиб, бунинг сабабини аниқлашди. Маълум бўлишича, бу ҳолат икки омилга боғлиқ экан: биринчиси, таомларда селён (кимёвий элемент) етишмовчилиги бўлиб, у эркалар саломатлигига жиддий таъсир кўрсатаркан. Иккинчиси, аънанавий финн сауналарига тушганда ҳава ва алкоголь истеъмол қилиниши туфайли экан. Финляндия ҳукумати ишлаб чиқарувчилар зиммасига озиқ-овқат маҳсулотларига селён моддаси қўшилиши юқлаб, саунадан фойдаланишга саломатлик нуқтан-назаридан ёндашиш зарурлиги бўйича тарғиботни кучайтирган, вазият ўнганган.

Исроилда эса дўконларда йодланмаган туз сотиш тақиқланган. Негаки, йод етишмаслиги кўп хасталикларга сабаб бўлади.

МЕВА ҚОҚИЛАРИ ШИҒОСИ



Барча мевалар қоқилари юрак учун зарур ган калий моддасига бой. Шунингдек, уларда органик кислота ва минерал элементлар ҳам мажвуд. Бу моддалар кўплиги жиҳатидан улар янги узилган сархил мевалардан ҳам устун туради. Мева қоқиларида ёғ йўқ, фойдали фруктоза бор. Шу боис, улар атеросклероз ва буйрак хасталикларининг олдини олиш учун ва сурункали хасталиклардан соғайиш даврида истеъмол қилинади.

Туршак — юрак хасталигида яхши маҳкам. Қароли (қора олхўри), анжир ва хурмо қоқилари овқат ҳам бўлиши яхшилайди, қорин дам бўлганда тазсия этилади. Олма қоқисидея озиқли тола, тектин ва олма кислотаси кўп. Шу боис, иштаха бузилганда, кам кислотали ошқозон яраларида бу неъмат тазсия қилинади.

Атеросклероз, қон босими ва буйрак хасталикларининг олдини олиш учун туршак, майиз, ёнғок, анжир ва қароли қоқиларини бир-бирига тенг миқдорда олиб, гўшт қий-малағичдан ўтказиб ва асал қўшиб музхонада сақланг. Ҳар кун эрталаб нонушадан аввал бир чой қоқикдан истеъмол қилиб туринг. У бутун организмга қувват бағишлайди.

Ўзбекистон Ёзувчилар уюшмаси ва «Ижод» жамоат фонди уюшма аъзоси

Тилаволди ЖўРАЕВнинг

вафоти муносабати билан марҳумнинг оила аъзоларига чуқур таъзия билдиради.

Шодмонқул САЛОМ

ҲАДИСЛАР ОҲАНРАБОСИ

бақириб юборай деди. Қачонлардир хона вазифасини ўтаган бу жойда бир неча илон бор эди. Бақалок одам айтганидек, улар чумчуқларни қирқилган томон боришиди. Ўнг бурчакдаги ўйиқ жойда китоблар ва жон кўзга ташланди. Абу Абдуллоҳ эҳтиёт бўлиб қадам қўяркан, судрали келаятган илонларни босиб олмаслик учун бир муддат жойида қимир этмай турди. Нафасини ростлаб, ўйиқ тоқча томон юрди. Китобларни тахлаб жом билан бирга халтага солди. Орқага қайтаётганда илонлар буйруқ олишгандай бирдан у тарафга йўналишди. Илонлар бу ўрадан биров олтинни олиб кетишини исташмаётган эди. Бу қалтис вазиятда Абу Абдуллоҳ

осилган пецкага қуймаланади. Акам гўшт тўраётган отамага қарашаяпти. Отам ҳар замонда уни уришиб қўяди. Онам менга: — Калтабой, тур энди. Қор тушиди, — деди. — Қор? — Ҳа, энди томинг устидан этигингни бо тушасан.

Кўлимга уч-тўрт бўлак нон тугилган шўби белбоғни кўтариб чо-

ларм): "Марҳумларни ёмонламанглар, улар қилмишлари учун ажрини топишган", дедилар", — ҳадис билан тушунтирди Абу Абдуллоҳ.

Малик маънос бош эгди ва одоб билан сўради:

— Ака, олтин бизники бўладими? Абу Абдуллоҳ бош чайқайди, эътирозга ўрин қолдирмай қатъий жавоб берди:

— Олтин қонга беланди, Парвардигор кўриб турибди, агар биз уни олсак, қасрига қолаемиз.

— Эҳ, биродар, қаранг, қанчадан-қанча одамлар бировларнинг бахт-сизлиги хисобига ашвапти, — деди Малик бу гапга ишонмай.

— Ҳаммаси вақти-соати етгунча, — Абу Абдуллоҳ синончан назар "би-

да гўшт супра ёйилган, отам дўқиллатиб ёнғок тўнкада гўшт тўраётди.

Кўзичоқ тугилибди, аниқроғи боши катталиқ қилиб, совлиқни ёриб боласини олишибди. Кечанинг бир вақтида отам билан акам шу ишни қўлибдилар. Эртани совлиқлар қўзйлай бошлабди-да. Тийрамоҳнинг изгиринли, сўнгги куллари қонталаш барглари зирқирайиб ўтади, мактаб йўлида сумқадан нон олиб, қовшаниб қайтаётган болаларнинг эгнига бултирги либосларини илади бу кунлар. Тонглар совуб, чўпон-чўликнинг қўл ва лаблари баайни совуқ очган қўсақдай ёрилади. Аввал ёмғир, кейин қор...

Кичик опам бурчакда пахта чигитлаб ўтирибди. Онам эса қозон

осилган пецкага қуймаланади. Акам гўшт тўраётган отамага қарашаяпти. Отам ҳар замонда уни уришиб қўяди. Онам менга: — Калтабой, тур энди. Қор тушиди, — деди. — Қор? — Ҳа, энди томинг устидан этигингни бо тушасан.

Кўлимга уч-тўрт бўлак нон тугилган шўби белбоғни кўтариб чо-

ҚОРЖАТ

пончамнинг олдини бир қўлим билан ёпиб кетаяман. Бобом (отамнинг акаси — амакимни бобо деймиз) оғирнинг устида қор қураятти. "Ғарч-ғурч" қилиб боряпман. Бобом менга қараб-қараб қўяди, мен ундан кўз узмайман. Уйларнинг мўрисидан ўрлаётган тугун "Кетдик мактабга!" дегган кўшни қизлардай бир-бирига қўл силқийди, сўнг ер бағирлаб кетади.

— Уйга оббор, Калтабой, — дейди бобом менга. У бизнинг уйимиз ёнбошида эрталаб нон сандирганимизни том устидан кўрган эди.

— Итларингиз бор, — дейман опам ўргатгандай.

— Ҳа, опке бўлмаса. Даргайига қабул қилсин!

Куракни ерга тираб, том устидан узалади бобом. Мен оёқ учидан тугунчани узатаман ва яна опам ўргатган гапни айтаман:

— Белқарс сизларники экан. Тугунчани беришим билан бурилиб юзга бошлайман. Бобом ниманидир сезгандай бир рўмонга, бир менга қараб, харнечук тугунчи еча бошлайди. Мен тезлашаман. Оғзидан чиқаятган буг мошғурч, болта соқолига қўшилиб басавлат бобомни афсонавий паҳлавондай кўрсатади. Энди катталашиб, секинлаётган қор унинг қулоқли аскарча телпагини оқартириб юборган. Бу телпакини ўғли харбийдан олган.

— Ҳў, Калтабой тўхта, ярамас. Тўхта, — ортимдан бобомнинг дўлов овози келади. Бурилиб қарайман. У куракча таяниб ерга

"ғурч" этиб сакраб тушди. Қулдим ва уйга қараб югурдим. Уй ёнида отам, онам, опаларим туришибди. Худди пойгада келаятган отга ишқибозлик қилаётгандай менга қараб "чоп-чоп" дейишди. Кенжамиз Манзура эса деразадан қараб турибди, унга "гул" чиққан. Бобомнинг мени етишига гап кўп, тунжон чакмони ўзи бир отга юк. Қийқириб чопаман, чопонимнинг олди очиқ эстаги икки ёнга бориб келаверади.

Менга қараб итимиз югурди. Бобомнинг чакмони ярим йўлда ечилиб қолди. Лекин шундай бўлсада мени ача жойгача "тўхта-тўхта" лаб қувиб келди. Етолмаслигига кўзи етди чоғи "қўлга тушираман хали" деб, изига қайта бошлади. У кишининг саводи йўқ. Аммо онам Чўпон ота ҳақида, деб қўшниларга қўшган нонга қўшиб берилган қорхатнинг нималигини билади. Бу нарса ҳар йили бор.

— Қайнатма шўрва, тарвуз... кейинчи? — аллақачон мактаб кийимини кийиб олган катта опам ёзаяпти, ҳаммамиз унга ўргатиб турибмиз.

— Палов.

— Қат патир.

— Чувиллашма-е, — онам бизни жерқиган бўлади.

...Ва кечқурун аёз забтига олиб тийра куёш шомга яқинлай бошлаганда бобомнинг кичик ўғли келади. Мен соғин сизиларга ем қориб туриб унинг онамга айтаётган, бир менга қараб, харнечук тугунчи еча бошлайди. "Ҳаммала-рингиз бизникига бораркансизлар." Қувониб, алланечук мағрурланиб қўяман.

Бобомнинг уйида бизнинг оиладан бошқа амакилар ҳам йиғилишган. Эркалар юқорида, аёллар пастда. Бола-бақранинг овози гапни гапга қўшмайди. Кичкина Муқаддас бешикдан қўлини қўзиб инжиқланиб ингиқлайди. Ташқаридан энглари ши-

ЭЪЛОН

Ўзбекистон Республикаси

Маданият ва спорт ишлари вазирлигининг Республика ҳақ ижодияти ва маданий-маърифий ишлар илмий-методик ҳамда ахборот маркази Ўзбекистон Бадиий академияси,

Халқаро "Олтин мерос" хайрия жамғармаси, Ўзбекистон Оқсоқоллар кенгаши, "Маҳалла" хайрия жамғармаси, Республика "Қамолот" ЁИҲ Марказий кенгаши ва Тошкент Фотосуратлар уйи билан ҳамкорликда

2011 йил 29 ноябр — 8 декабр кунлари номоддий маданий мерос тарғиботида бағишланган

"ОБЪЕКТИВДА НОМОДИЙ МАДАНИЙ МЕРОС" НАВЗУСИДАГИ ФОТО ВА ВИДЕО ҲАВАСКОРЛАРИНИНГ РЕСПУБЛИКА КҮРИК-ТАНЛОВИНИ ҲТКАЗАДИ.

Кўрик-танловнинг очилиш маросими 2011 йил 29 ноябр кун соат 11:00да Тошкент Фотосуратлар уйида бўлади.

Маълумот учун телефонлар: 244-52-98, 244-41-34 Факс: 244-51-78, Сайт www.annm.uz

Ташкилий қўмита.

МУАССИСЛАР: ЎЗБЕКИСТОН РЕСПУБЛИКАСИ МАДАНИЙТ ВА СПОРТ ИШЛАРИ ВАЗИРЛИГИ, ЎЗБЕКИСТОН ЁЗУВЧИЛАР УЮШМАСИ

ХОМИЙ: "МАТБООТ ТАРКАТУВЧИ" АКЦИЈАДОРЛИК КОМПАНИЈАСИ

O'zbekiston adabiyoti va san'ati

Манзилимиз: Тошкент — 100083, Матбуотчилар кўчаси, 32 Кабулхона — 233-52-91 Электрон манзилимиз: Котибият — 233-49-93 uzas@b2c.uz

Танқид ва адабиётшунослик бўлими: 236-56-50 Саъият бўлими: 236-56-48 Илтимой ҳаёт бўлими: 236-58-55 Назм ва наср бўлими: 236-58-55

Бош муҳаррир Саъдулла ҲАКИМ

Тахририятга келган қўйғазмалар таҳлил этилмайди ва муҳлифларга қайтарилмайди. Муаллифлар физик тахририят нутқин назардан ўтказиш мумкин.

Масъул котиб — Асрор СУЛАЙМОНОВ
Навбатчи муҳаррир — Нафиса ИСМАТУЛЛАЕВА
Саҳифаловчи — Элёр МАҲМУДОВ

«Шарқ» нашриёт-матбаа акциядорлик компанияси босмақонаси.
Босмақона манзили: Буюк Турок кўчаси, 41 уй

Босишга топшириш вақти — 20.00. Босишга топширилди — 21.18

Газета Ўзбекистон Матбуот ва ахборот агентлигида 13.06.2007 йил 0283-рақам билан рўйхатга олинган. Адади — 4528 Буюртма Г — 1144. Ҳажми — 3 босма табоқ А-2. Нашр кўрсаткичи — 222. Ташкилотлар учун — 223. 1 2 3 4 5

ЖУМА КҮНЛАРИ ЧИҚАДИ. СОТУВДА НАРХИ ЭРКИН